



BOSCH

Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
**[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)**



Tørretumbler

WQB245CESN

[da] Betjenings- og installations-
vejledning

Du kan finde yderligere oplysninger i den digitale brugervejledning.



Indholdsfortegnelse

1 Sikkerhed.....	4	8 Tørringsgrad.....	29
1.1 Generelle henvisninger	4	8.1 Ændring af tørringsgrad	29
1.2 Bestemmelsesmæssig brug	4	8.2 Tilpasning af tørringsgrad	29
1.3 Begrænsning af brugerkreds	4	9 Programmer.....	30
1.4 Sikker installation	5	9.1 Automatikprogrammer	30
1.5 Sikker anvendelse	7	9.2 Tidsprogrammer.....	31
1.6 Sikker rengøring og vedligeholdelse	10	10 Tilbehør.....	33
2 Undgåelse af materielle skader	12	11 Vasketøj.....	34
3 Miljøbeskyttelse og besparelse	12	11.1 Forberedelse af vasketøj.....	34
3.1 Bortskaffelse af emballage.....	12	12 Generel betjening.....	34
3.2 Energibesparelse	12	12.1 Tænde for apparatet.....	34
3.3 Energisparetilstand.....	13	12.2 Indstilling af program	34
4 Opstilling og tilslutning	13	12.3 Tilpasning af programindstillinger	34
4.1 Udpakning af apparat	13	12.4 Gemme programindstillinger.....	35
4.2 Leveringsomfang	13	12.5 Vasketøj, ilægning	35
4.3 Krav til opstillingssted	14	12.6 Start af program	35
4.4 Afløbsslange.....	14	12.7 Efterfyldning af vasketøj	35
4.5 Justering af apparatet	17	12.8 Afbryde program	35
4.6 Skift af døranslag	17	12.9 Tage vasketøj ud	35
4.7 Elektrisk tilslutning.....	19	12.10 Sætte apparatet til driftsklar status (standby).....	35
5 Lær apparatet at kende.....	20	12.11 Fnugfilter.....	36
5.1 Apparat.....	20	12.12 Kondensvandbeholder	37
5.2 Uldkurv	21	13 Børnesikring.....	38
5.3 Betjeningsfelt	21	13.1 Aktivering af børnesikring	38
5.4 Betjeningsprincip.....	22	13.2 Deaktivering af børnesikring	38
6 Display	23	14 Antikrøl-funktion	39
7 Taster	25	14.1 Start af program med antikrøl-funktion	39
		14.2 Påfyldning af vandbeholder ..	39

15 Uldkurv	40	20 Afhjælpning af fejl.....	52
15.1 Isætning af uldkurv.....	40	21 Transport, opbevaring og bortskaffelse.....	57
15.2 Start af program med uld- kurv.....	40	21.1 Forberedelse af apparat til transport	57
15.3 Eksempler på anvendelse af uldkurv.....	41	21.2 Bortskaffelse af udtjent ap- parat	57
16 Home Connect	42	22 Kundeservice	58
16.1 Opsætning af Home Con- nect app	42	22.1 Produktnummer (E-Nr.), fa- brikationsnummer (FD-Nr.) og løbenummer (Z-Nr.).....	58
16.2 Opsætning af Home Con- nect.....	43	23 Forbrugsværdier	59
16.3 Home Connect menu	43	24 Tekniske data	60
16.4 Aktivering af Wi-Fi på appa- rat	43	25 Overensstemmelseserklæ- ring.....	61
16.5 Deaktivering af Wi-Fi på ap- paratet	43		
16.6 Nulstilling af apparatets net- værksindstillinger.....	43		
16.7 Fjernstart.....	43		
16.8 Intelligent programanbefa- ling.....	44		
16.9 Fjerndiagnostik	44		
16.10 Databeskyttelse	44		
17 Grundindstillinger	46		
17.1 Oversigt over grundindstil- linger.....	46		
17.2 Ændre grundindstillinger	47		
18 Rengøringsfunktion	47		
18.1 Forberedelse af apparatet til rengøring	47		
18.2 Start af rengøringsfunktion....	47		
18.3 Udførelse af normal rengø- ringsfunktion.....	48		
18.4 Udførelse af intensiv rengø- ringsfunktion.....	48		
19 Rengøring og pleje.....	49		
19.1 Tips om rengøring og pleje...	49		
19.2 Filter i vandbeholder.....	50		
19.3 Fugtføler	50		
19.4 Filter i kondensvandbehol- der	51		



1 Sikkerhed

Overhold følgende sikkerhedsanvisninger.

1.1 Generelle henvisninger



- Læs denne vejledning omhyggeligt igennem.
- Opbevar vejledningen og produktinformationerne til senere brug, og giv dem videre til en senere ejer.
- Tilslut ikke apparatet i tilfælde af en transportskade.

1.2 Bestemmelsesmæssig brug

Anvend kun apparatet:

- til at tørre og opfriske tekstiler, der er egnet til tørretumbler, og som er skyllet med vand.
- i privat husholdning og i lukkede rum i huslige omgivelser.
- Op til en højde på maksimalt 4000 m over havets overflade.

1.3 Begrænsning af brugerkreds

Dette apparat kan bruges af børn, der er fyldt 8 år, samt af personer med begrænsede fysiske, sensoriske eller psykiske evner eller manglende erfaring og/eller viden, hvis de overvåges eller er blevet instrueret i en sikker brug af apparatet og har forstået de farer, der kan være forbundet med brugen af apparatet.

Børn må ikke bruge apparatet til leg.

Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de overvåges.

Børn, som er under 3 år, og husdyr skal altid befinde sig på sikker afstand af apparatet.

1.4 Sikker installation

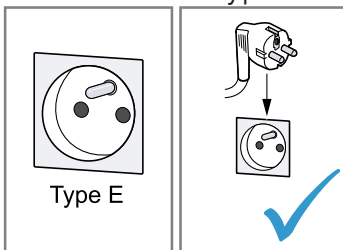
⚠ ADVARSEL – Fare for elektrisk stød!

Ukorrekte installationer er farlige.

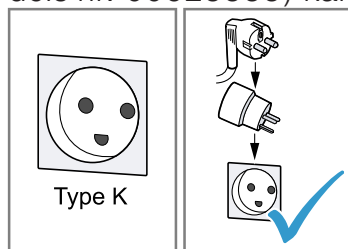
- ▶ Apparatet må kun tilsluttes og bruges iht. angivelserne på typeskiltet.
- ▶ Apparatet må kun tilsluttes et strømnet med vekselstrøm via en stikdåse med jord, der er installeret forskriftsmæssigt.
- ▶ Jordledningssystemet, der beskytter husets elinstallation, skal være installeret forskriftsmæssigt. Installationen skal have et tilstrækkeligt stort ledningstværsnit.
- ▶ Hvis der anvendes et HFI-relæ, så brug kun en type med dette mærke .
- ▶ Forsyn aldrig apparatet via en ekstern kontaktnordning, f.eks. tidsur eller fjernstyring.
- ▶ Forbind aldrig apparatet med en strømkreds, der regelmæssigt til- eller frakobles af energiforsyningselskabet.
- ▶ Når apparatet er monteret, skal nettilslutningsledningens netstik være frit tilgængeligt, eller hvis dette ikke er muligt, skal der være monteret en alpolet afbryderanordning i den faste elektriske installation, som opfylder de gældende installationsbestemmelser.
- ▶ Sørg under opstilling af apparatet for, at nettilslutningsledningen ikke kommer i klemme eller bliver beskadiget.

Brug af apparatet uden jording er farligt.

- ▶ I Danmark er apparatet kun godkendt til brug i forbindelse med en stikkontakt type E.



- ▶ Hvis der kun findes en stikkontakt af type K på tilslutningsstedet, skal apparatet tilsluttes med en egnet adapter. Kun på den måde er apparatet jordet korrekt. Denne adapter (reservodels-nr. 00623333) kan købes hos kundeservice.



En beskadiget isolering af nettilslutningsledningen er farlig.

- ▶ Nettilslutningsledningen må aldrig komme i kontakt med varmekilder eller varme apparatdele.
- ▶ Nettilslutningsledningen må aldrig komme i kontakt med skarpe spidser eller kanter.
- ▶ Nettilslutningsledningen må aldrig knækkes, klemmes eller ændres.

⚠ ADVARSEL – Brandfare!

Anvendelse af en forlænget nettilslutningsledning og ikke-godkendte adaptere er farligt.

- ▶ Brug ikke forlængerledning eller multistikdåser.
- ▶ Brug kun adaptere og nettilslutningsledninger, der er godkendt af producenten.
- ▶ Hvis nettilslutningsledningen er for kort, og en længere nettilslutningsledning ikke er til rådighed, så kontakt en autoriseret elinstallatør for at tilpasse installationen i huset.

⚠ ADVARSEL – Fare for tilskadekomst!

Apparatets høje vægt kan medføre skader ved løft.

- ▶ Løft ikke apparatet alene.

Hvis apparatet bliver opstillet ukorrekt i en tørre-/vaskesøjle, kan det øverste apparat falde ned.

- ▶ Tørretumbleren må udelukkende placeres ovenpå en vaskemaskine ved hjælp af montagesættet fra tørretumblere produceret af producenten → "Tilbehør", Side 33. Andre opstillingsmåder er ikke tilladt.

- ▶ Anbring ikke apparatet i en vaske-/tørresøjle, hvis tørretumblens producent ikke kan levere et egnet montagesæt.
- ▶ Apparater fra forskellige producenter og/eller med forskellig dybde eller bredde må ikke opstilles i en vaske-/tørresøjle.
- ▶ Vaske-/tørresøjler må ikke opstilles på en sokkel, fordi apparaterne kan vælte.

⚠ ADVARSEL – Fare for kvælning!

Børn kan trække emballagemateriale over hovedet eller vikle sig ind i det og blive kvalt.

- ▶ Opbevar emballagematerialet utilgængeligt for børn.
- ▶ Lad ikke børn lege med emballagemateriale.

⚠ PAS PÅ! – Fare for tilskadekomst!

Under driften kan apparatet vibrere eller bevæge sig.

- ▶ Opstil apparatet på et rent, plant og fast underlag.
- ▶ Indjuster apparatet ved hjælp af maskinfødderne og et vaterpas.

Der er fare for snubling, hvis slanger og nettilslutningsledninger forlægges ukorrekt.

- ▶ Slanger og nettilslutningsledninger skal føres, så der ikke er fare for snubling.

Hvis apparatet flyttes ved hjælp af fremspringende dele, som f.eks. lugen, kan disse dele brække af.

- ▶ Flyt ikke apparatet ved hjælp af fremspringende dele.

⚠ PAS PÅ! – Fare for snitsår!

Berøring af skarpe kanter kan forårsage snitsår.

- ▶ Rør ikke ved apparatets skarpe kanter.
- ▶ Brug beskyttelseshandsker ved installation og transport af apparatet.

1.5 Sikker anvendelse

⚠ ADVARSEL – Fare for elektrisk stød!

Et beskadiget apparat eller en beskadiget nettilslutningsledning er farlig.

- ▶ Brug aldrig et beskadiget apparat.

- ▶ Træk aldrig i nettilslutningsledningen for at afbryde apparatets forbindelse til strømnettet. Tag altid fat i nettilslutningsledningens netstik, og træk det ud.
- ▶ Hvis apparatet eller nettilslutningsledningen er beskadiget, så træk straks nettilslutningsledningens netstik ud, eller slå sikringen fra i sikringsskabet.
- ▶ Kontakt kundeservice. → *Side 58*

Indtrængende fugtighed kan forårsage et elektrisk stød.

- ▶ Anvend kun apparatet i lukkede rum.
- ▶ Udsæt aldrig apparatet for ekstrem varme og fugt.
- ▶ Brug ikke damprenser, højtryksrenser, slanger eller brusere til at rengøre apparatet.

⚠ ADVARSEL – Fare for sundhedsskader!

Børn kan lukke sig inde i apparatet og komme i livsfare.

- ▶ Opstil ikke apparatet bag en dør, som blokerer eller forhindrer åbning af apparatets dør.
- ▶ Træk nettilslutningsledningens netstik ud ved udtjente apparater, skær derefter nettilslutningsledningen over, og ødelæg låsen i apparatets dør, så apparatets dør ikke længere låser.

⚠ ADVARSEL – Fare for kvælning!

Børn kan indånde eller sluge smådele og dermed blive kvalt.

- ▶ Opbevar smådele utilgængeligt for børn.
- ▶ Lad ikke børn lege med smådele.

⚠ ADVARSEL – Eksplosionsfare!

Kulstøv og mel i apparatets omgivelser kan forårsage en eksplosion.

- ▶ Hold apparatets omgivelser rene under driften.

⚠ ADVARSEL – Fare for forgiftning!

Kondensvandet i apparatet er ikke drikkevand og kan være tilsædset af fnug fra tøj.

- ▶ Kondensvandet fra apparatet må ikke drikkes eller anvendes til andre formål.

Vaskemidler og plejemidler kan føre til forgiftning, hvis de synkes/spises.

- ▶ Søg læge, hvis vaske-/plejemidlerne er blevet indtaget.
- ▶ Opbevar vaskemidler og plejemidler utilgængeligt for børn.

⚠ ADVARSEL – Brandfare!

Kølemidlet R290 i dette apparat er miljøvenligt men brændbart og kan antændes ved kontakt med åben ild eller antændelseskilder.

- ▶ Apparatet må ikke komme i kontakt med åben ild og antæn-

delseskilder.



⚠ ADVARSEL – Eksplosionsfare!

Fnugrester i fnugfiltret kan antændes under tørringen.

- ▶ Rens fnugfiltret med regelmæssige mellemrum.

Let antændelige genstande, som lightere eller tændstikker kan blive antændt under tørringen.

- ▶ Fjern alle letantændelige genstande fra tøjets lommer inden tørringen.

Der kan opstå brand eller eksplosion ved tørring af uvasket tøj, som har været i berøring med opløsningsmidler, olie, voks, voksfjerner, maling, fedt eller pletfjerner.

- ▶ Tør ikke uvasket tøj i apparatet.
- ▶ Skyl tøjet grundigt med varmt vand og et vaskemiddel inden tørringen.
- ▶ Anvend ikke apparatet, hvis vasketøjet forinden er blevet rensset med industrielle kemikalier.

⚠ ADVARSEL – Brandfare!

Hvis tørringen afbrydes før tiden, bliver tøjet ikke tilstrækkelig afkølet og kan blive antændt.

- ▶ Afbryd ikke tørreprogrammet før tiden.
- ▶ Tag vasketøjet ud med det samme, og bred det ud, hvis tørringen afbrydes før tiden.

⚠ PAS PÅ! – Fare for tilskadekomst!

Hvis personer står på apparatet eller klatrer op på det, kan afdækningspladen knække.

- ▶ Stå ikke på apparatet.

Hvis personer sætter sig på den åbne luge, eller støtter sig til den, kan apparatet vælte.

- ▶ Personer må ikke sidde på lugen eller støtte sig til den.

- ▶ Sæt ikke genstande på lugen.

Hvis hænderne stikkes ind i den roterende tromle, kan det medføre tilskadekomst.

- ▶ Vent til tromlen står helt stille, før hænderne stikkes ind i tromlen.

1.6 Sikker rengøring og vedligeholdelse

⚠ ADVARSEL – Fare for elektrisk stød!

Ukorrekte reparationer er farlige.

- ▶ Hverken apparatet eller apparatets egenskaber må teknisk ændres.

- ▶ Kun fagpersonale, der er uddannet til det, må udføre reparationer på apparatet.

- ▶ Der må kun anvendes originale reservedele til reparation af apparatet.

- ▶ Hvis nettilslutningsledningen til apparatet bliver beskadiget, skal den udskiftes af producenten, producentens kundeservice eller en lignende kvalificeret person for at undgå, at der opstår fare.

Indtrængende fugtighed kan forårsage et elektrisk stød.

- ▶ Brug ikke damprenser, højtryksrenser, slanger eller brusere til at rengøre apparatet.

⚠ ADVARSEL – Fare for tilskadekomst!

Anvendelse af uoriginale reservedele og uoriginalt tilbehør er farligt.

- ▶ Anvend kun originale reservedele og originalt tilbehør fra producenten.

** ADVARSEL – Fare for forgiftning!**

Anvendelse af opløsningsmiddelholdige rengøringsmidler kan danne giftige dampe.

- Der må ikke benyttes opløsningsmiddelholdige rengøringsmidler.

2 Undgåelse af materielle skader

BEMÆRK!

Fejldosering af skyllemidler, vaske-midler, plejemidler og rengøringsmid-ler kan forringe apparatets funktion.

- ▶ Følg producenternes doseringsan-befalinger.

Overskridelse af den maksimale tøj-mængde forringer apparatets funk-tion.

- ▶ Overhold den maksimale tøj-mæng-de for alle programmer, og over-skrid den ikke.

→ "Programmer", Side 30

Det kan forringe apparatets funktion, hvis det bliver overophedet.

- ▶ Apparatets ventilationsåbning skal være utildækket under driften.
- ▶ Rummet skal være tilstrækkeligt ventileret.

Under driften kan lette objekter, som hår og fnug, blive suget ind gennem apparatets ventilationsåbning og for-ringe apparatets funktion.

- ▶ Hold apparatets omgivelser rene under driften.
- ▶ Hold lette objekter på afstand af apparatet.

Skummaterialer eller skumgummi kan blive deformeret eller smelte un-der tørringen.

- ▶ Tør ikke vasketøj, som indeholder skummaterialer eller skumgummi.

Uegnede rengøringsmidler kan be-skadige apparatets overflader.

- ▶ Der må ikke anvendes stærke eller skurende rengøringsmidler.
- ▶ Brug ikke rengøringsmidler med højt indhold af alkohol.
- ▶ Brug ikke hårde skuresvampe eller rengøringssvampe.
- ▶ Apparatet må kun rengøres med vand og en blød fugtig klud.
- ▶ Fjern rester af vaskemidler, spray og lignende med det samme.

3 Miljøbeskyttelse og be-sparelse

3.1 Bortskaffelse af embal-lage

Alt emballagemateriale er miljøvenligt og egnet til genbrug.

- ▶ Bortskaf de enkelte dele adskilt ef-ter art.

3.2 Energibesparelse

Overholdes disse henvisninger, for-bruger dit apparat mindre strøm.

Anvend apparatet i et godt ventileret rum, og hold apparatets ventilations-åbning fri.

- ✓ En forringet luftudskiftning forlæn-ger programvarigheden og forøger energiforbruget.

Centrifuger vasketøjet i vaskemaski-nen inden tørringen.

- ✓ Meget fugtigt vasketøj forlænger programvarigheden og forøger energiforbruget.

Udnyt den maksimale tøj-mængde for de enkelte programmer.

→ "Programmer", Side 30

- ✓ Overskridelse af den maksimale tøj-mængde forlænger programva-righeden og forøger energifor-bruget.

Rens altid fnugfiltret efter hver
→ Side 36 tørring.

- ✓ Et fyldt fnugfilter reducerer luft-strømmen i apparatet, forlænger programvarigheden og forøger energiforbruget.

Deaktiver Wi-Fi, hvis det ikke anvendes.

→ "Deaktivering af Wi-Fi på apparatet", Side 43.

- ✓ Et aktiveret Wi-Fi forøger energiforbruget.

3.3 Energisparetilstand

Hvis apparatet ikke betjenes i længe tid, skifter det automatisk til energisparetilstand. Alle indikatorlamper slukkes, og ► blinker.

Energisparetilstanden bliver afsluttet, når apparatet betjenes igen.

Hvis apparatet ikke betjenes yderligere, skifter det automatisk til standby.

4 Opstilling og tilslutning

4.1 Udpakning af apparat

BEMÆRK!

Genstande inde i tromlen, som ikke hører med til apparatets drift, kan medføre materielle skader og skader på apparatet.

- Fjern disse genstande og det leverede tilbehør fra tromlen, inden apparatet tages i brug.
1. Fjern alt emballagemateriale og beskyttelsesafdækninger fra apparatet.
→ "Bortskaffelse af emballage", Side 12
 2. Kontroller, om der er synlige skader på apparatet.
 3. Åbn lugen.
 4. Tag tilbehøret ud af tromlen.
 5. Luk lugen.

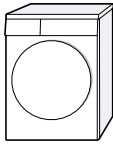
4.2 Leveringsomfang

Kontrollér alle dele for transport-skader efter udpakningen, og om leveringen indeholder alle dele.

BEMÆRK!

Drift med ufuldstændigt eller defekt tilbehør kan forringe apparatets funktion eller medføre materielle skader eller beskadigelse af apparatet.

- Brug ikke apparatet med ufuldstændigt eller defekt tilbehør.
- Sæt det rigtige tilbehør ind i apparatet, inden det sættes i drift.
→ "Tilbehør", Side 33

Leveringsomfang	Beskrivelse
	Tørretumbler
	Medfølgende dokumentation
	Afløbsslange med tilslutningsadapter, befæstigelsesmateriale og rørbøjning. → "Afløbsslange", Side 14
	Vandkande → "Påfyldning af vandbeholder", Side 39
	Uldkurv med indsats → "Uldkurv", Side 40

4.3 Krav til opstillingssted

BEMÆRK!

Hvis apparatet har en hældning på over 40°, kan der løbe restvand ud, som kan medføre materielle skader.

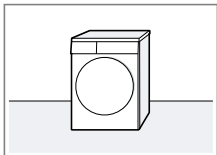
- Vip apparatet med forsigtighed.
- Transporter apparatet stående.

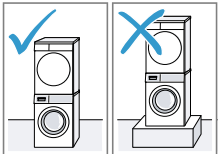
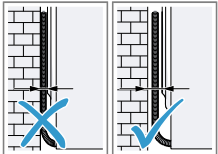
Det kan beskadige apparatet, hvis restvand fryser til is.

- Apparatet må ikke opstilles og anvendes på steder med frostfare eller i det fri.

Hvis apparatet tages i brug umiddelbart efter transporten, kan det indeholde kølemiddel i apparatet beskadige det.

- Lad apparatet hvile i to timer efter en transport, før det tages i brug.

Opstillingssted	Krav
På gulv	Stil apparatet på en ren, plan og fast flade. Indjuster apparatet → Side 17.
	

Opstillingssted	Krav
I en vaskesøjle	Med det originale forbindelsessæt fra tørretumblerens producent kan dette apparat opstilles i en vaskesøjle. ■ Monteringssæt med udtrækbar bordplade → Side 33 ■ Monteringssæt → Side 33 Dette apparat må kun opstilles på en vaskemaskine fra samme producent. Dette apparats bredde og dybde skal stemme overens med vaskemaskinens mål. Vaskesøjlen må ikke opstilles på en sokkel.
	
Opstilling ved væg	Slangerne og nettilslutningsledningen må ikke komme i klemme mellem væggen og apparatet.
	

4.4 Afløbsslange

Under tørringen dannes der kondensvand, som apparatet fra fabrikens side samler i kondensvandbe-

holderen. Anvend afløbsslangen, hvis overskydende kondensvand skal ledes direkte ud i afløbet.

Bemærkninger

- Brug apparatet med den medfølgende afløbsslange.
→ *"Tilslutning af afløbsslange", Side 15*
Hvis vandafløbsslangen tilsluttes, er det ikke nødvendigt at tømme kondensvandbeholderen med jævne mellemrum.
→ *"Tømning af kondensvandbeholder", Side 37*
- → *"Tilbehør", Side 33* kan bestilles som ekstra tilbehør hos kundeservice.

Tilslutning af afløbsslange

Med tilsluttet afløbsslange er det ikke nødvendigt at tømme kondensvandbeholderen med jævne mellemrum.

BEMÆRK!

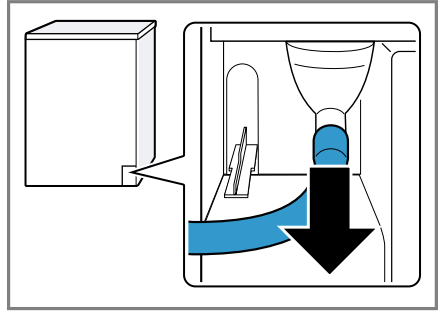
Hvis apparatet bruges, uden at kondensvandslangen eller afløbsslangen er korrekt tilsluttet, kan der løbe væske ud af studsene.

- Fastgør kondensvandslangen eller afløbsslangen korrekt på studsene, inden apparatet sættes i drift.

Krav

- Apparat og tilbehør er pakket ud.
→ *"Udpakning af apparat", Side 13*
- Apparatet er opstillet på driftsstedet.
→ *"Krav til opstillingssted", Side 14*

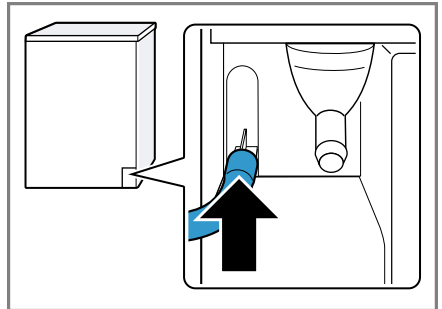
1. Træk kondensvandslangen af studsen.



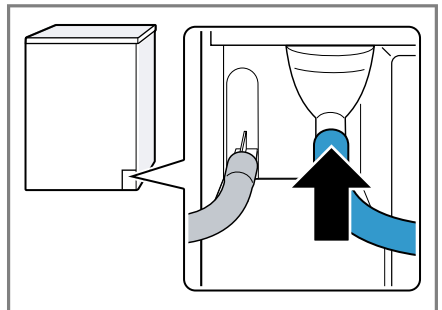
Kondensvandslangen er tilsluttet på studsene fra fabrikkens side.

Bemærk: Når kondensvandslangen fjernes, kan der løbe væske ud af studsene.

2. Sæt kondensvandslangen på holderen.

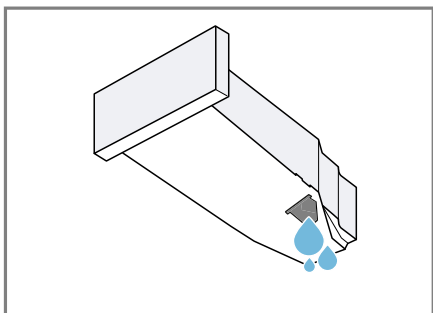


3. Skyd afløbsslangen ind på studsene til anslag.

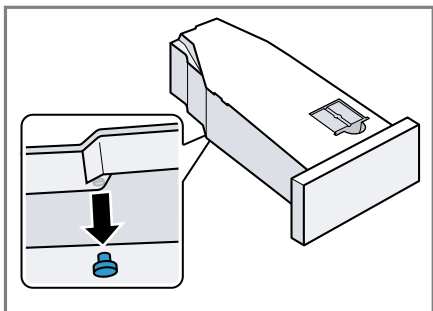


da Opstilling og tilslutning

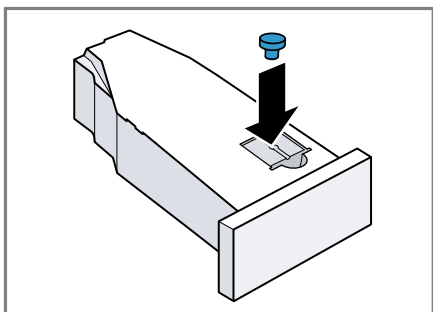
4. Tøm kondensvandbeholderen
→ Side 37.



5. Fjern proppen på undersiden.



6. Sæt proppen ind i fordybningen på oversiden.



7. Sæt kondensvandbeholderen ind
→ Side 38.
8. Tilslut apparatet til vandafløbet.
→ "Tilslutningsmåder for vandaf-
løb", Side 16

Tip Udfør disse trin i den modsatte rækkefølge, hvis kondensvandet igen skal opsamles i kondensvandbeholderen, f.eks. hvis apparatet skal opstilles et andet sted.

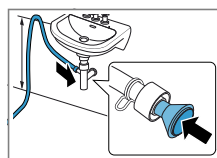
Tilslutningsmåder for vandafløb

BEMÆRK!

Hvis afløbet er tilstoppet eller lukket, kan det ophobede afløbsvand løbe tilbage i apparatet.

- Inden apparatet bruges, skal det kontrolleres, at afløbsvandet kan løbe tilstrækkelig hurtigt af, og eventuelle tilstopninger skal fjernes.

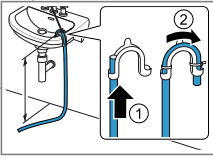
Afløb i en vand-
lås.



Tilslutningsstedet skal sikres med et slangebånd (12-22 mm). Fastgør afløbsslangen med en slangeføring i en højde på minimum 80 cm og maksimalt 100 cm.

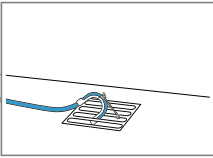
Bemærk: Med Y-stykket → Side 33 kan afløbsslangen fra et andet apparat, f.eks. en vaskemaskine, fastgøres til det samme afløb på vandlåsen.

Afløb i en håndvask.



Skyd afløbsslangen hele vejen gennem rørbøjningen
→ Side 13, og fastgør den med befæstigelsesmaterialet.
Fastgør rørbøjningen i en højde på maksimalt 100 cm.

Afløb i gulvafløb.

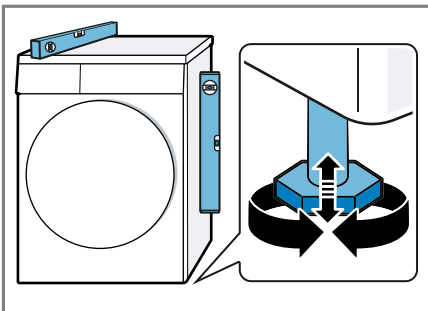


Skyd afløbsslangen hele vejen gennem rørbøjningen
→ Side 13, og fastgør den med befæstigelsesmaterialet.
Fastgør rørbøjningen på gulvafløbet.

4.5 Justering af apparatet

For at reducere støj og vibrationer skal det indjusteres korrekt til vandret.

- Apparatet indjusteres ved at dreje apparatets fødder. Kontroller indjusteringen med et vaterpas.



Alle apparatets fødder skal stå fast på underlaget.

4.6 Skift af døranslag

For at lette ilægning og udtagning af vasketøj kan lugens døranslag skiftes.

⚠ PAS PÅ! Fare for snitsår!

Berøring af skarpe kanter kan forårsage snitsår.

- Rør ikke ved apparatets skarpe kanter.
- Brug beskyttelseshandsker ved installation og transport af apparatet.

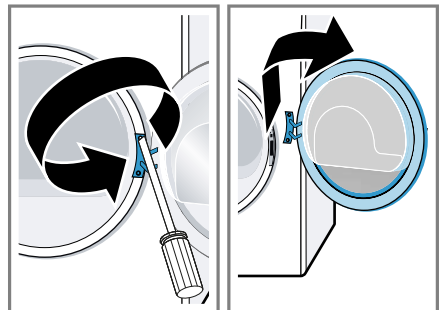
Bemærkninger

- Brug udelukkende Torx T15 og Torx T20 skruetrækkere til fjernelse og iskruning af skruer.
- Læg den afmonterede luge på et plant og blødt underlag for at undgå, at den bliver beskadiget.

Afmontage af luge

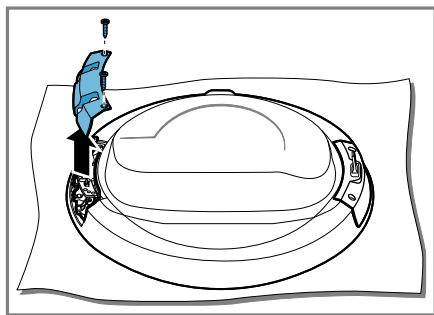
Krav: Strømforsyningen til apparatet er afbrudt.

1. Åbn lugen.
2. Skru lugen af.

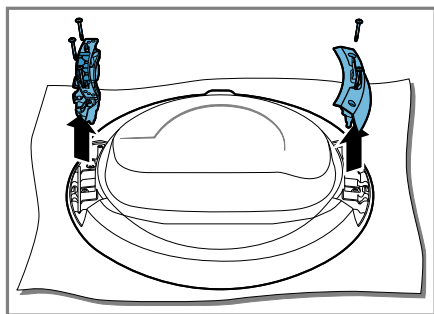


Ombytning af lugehængsel og låsepæl

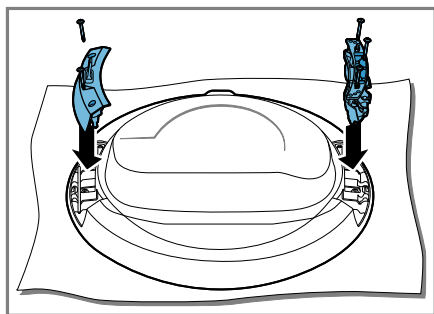
1. Skru afdækningen af lugehængslet.



2. Skru lugehængslet og låsepælen af.

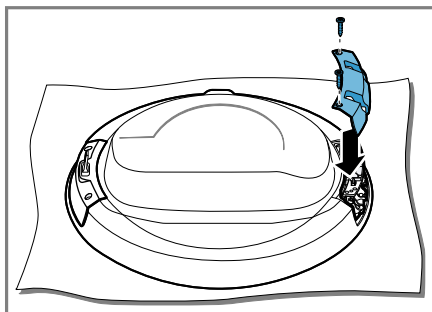


3. Skru lugehængslet og låsepælen fast på den modsatte side.



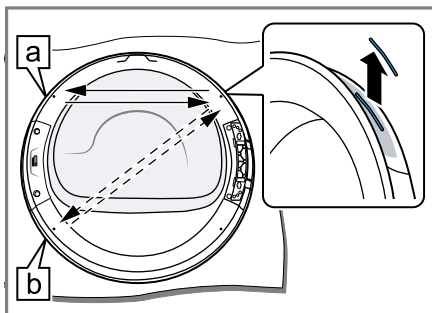
Pas på, at dørtætningen ikke kommer i klemme eller bliver beskadiget.

4. Skru afdækningen på lugehængslet.



Pas på, at dørtætningen ikke kommer i klemme eller bliver beskadiget.

5. Fjern den farvede dørgrebsindikator, og byt den ud med afdækningen fra den modsatte side.

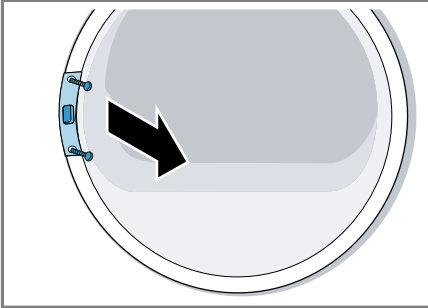


Vælg dørgrebets placering afhængigt af apparatets opstillingssted:

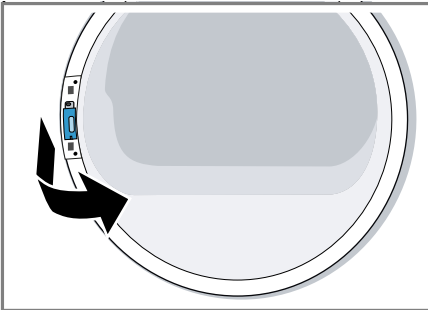
- [a] Apparatet er opstillet på gulvet.
- [b] Apparatet er opstillet højere oppe i en vaskesøjle.

Ombytning af lugelås

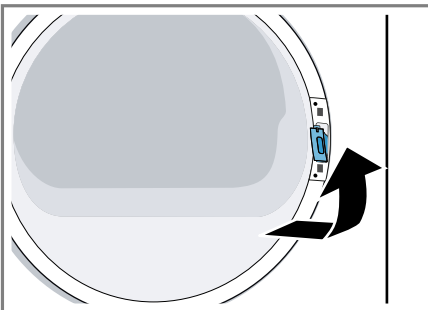
1. Skru afdækningen af lugelåsen.



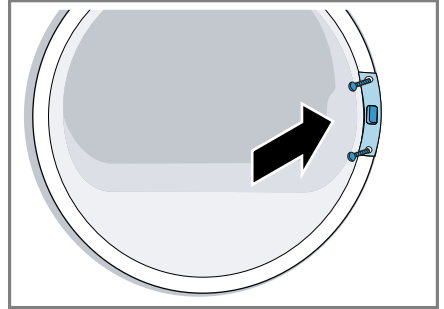
2. Fjern lugelåsen.



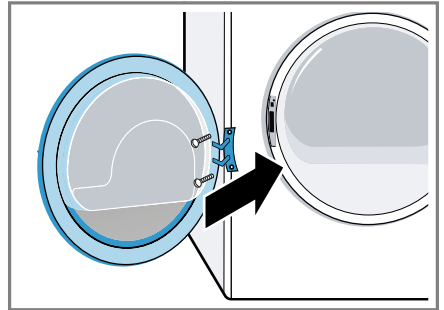
3. Anbring lugelåsen på den modsatte side.



4. Skru afdækningen på lugelåsen.



5. Skru lugen på.



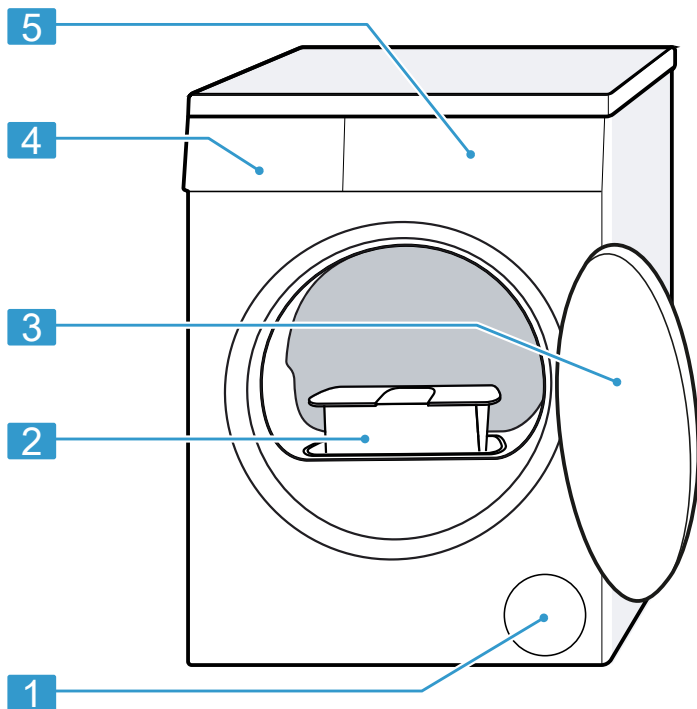
4.7 Elektrisk tilslutning

1. Sæt nettilslutningsledningens netstik til apparatet i en stikdåse i nærheden af apparatet.
Apparatets tilslutningsdata findes under Tekniske data → Side 60.
2. Kontroller, om netstikket sidder ordentligt fast.

5 Lær apparatet at kende

5.1 Apparat

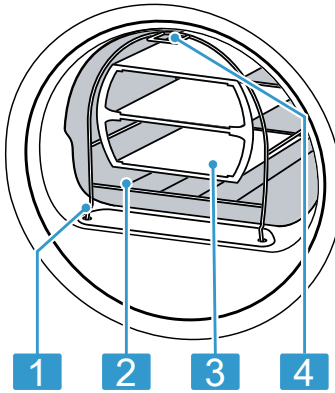
Her kan du finde en oversigt over apparatets bestanddele.



Afhængigt af apparattype kan der være afvigende detaljer i afbildningen, f.eks. farve og form.

1	Ventilationsåbning
2	Fnugfilter → Side 36
3	Luge
4	Kondensvandbeholder → Side 37
5	Betjeningsfelt → Side 21

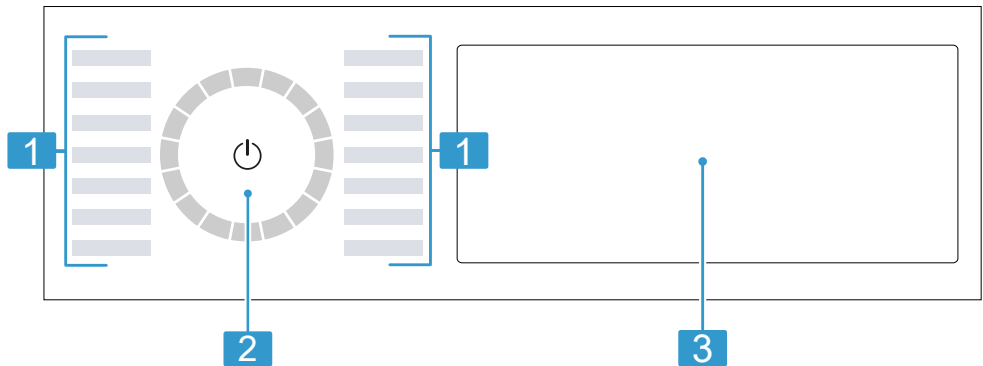
5.2 Uldkurv



- | | |
|---|----------------------------------|
| 1 | Fod til befæstigelse |
| 2 | Uldkurv |
| 3 | Anvendelse |
| 4 | Laske til befæstigelse på krogen |

5.3 Betjeningsfelt

Via betjeningsfeltet indstilles alle apparatets funktioner, og du informeres om driftstilstanden.



- | | |
|---|--|
| 1 | Programmer → Side 30 |
| 2 | Programvælger → Side 34 |
| 3 | Taster → Side 25 og display
→ Side 23 |

5.4 Betjenings-princip

Visse områder i displayet er taster og reagerer på berøring. Indstillingerne aktiveres, deaktiveres eller ændres, når tasterne berøres. De aktiverede indstillinger vises lysere i displayet.

BEMÆRK!

En voldsom påvirkning af displayet kan beskadige det.

- ▶ Tryk ikke kraftigt på displayet.
- ▶ Tryk ikke med skarpe eller spidse genstande på displayet.

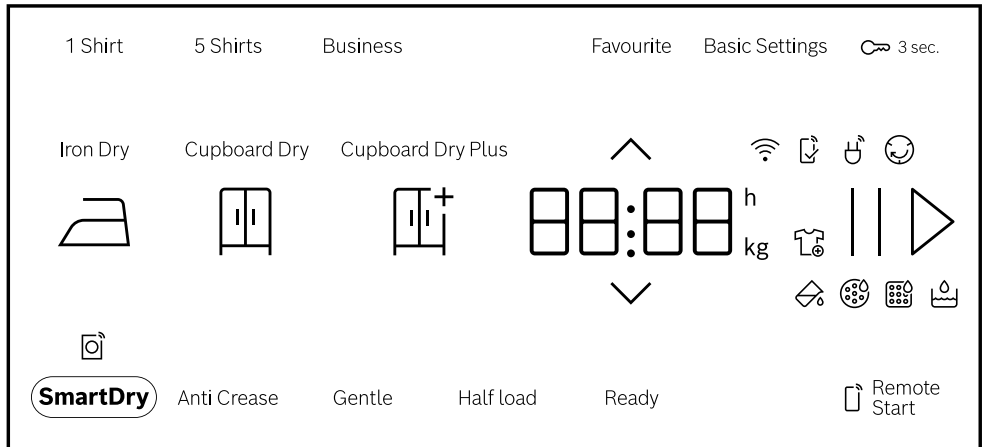
Ændring af indstillingsværdi

Når bestemte indstillinger aktiveres, viser displayet valgtaster, så indstillingsværdien kan ændres.

- ▶ Tryk på valgtasterne → *Side 25*.
I displayet vises indstillingsværdien.

6 Display

I displayet vises de aktuelle indstillingsværdier, valgmuligheder eller tekster med anvisninger.



Eksempel på displayvisning

Visning	Beskrivelse
0:40 ¹	Forventet programvarighed eller resterende tid for programmet i timer og minutter.
9,0 ¹	Anbefalet maksimal mængde vasketøj til det indstillede program i kg.
10h ¹	Sluttid for program → "Taster", Side 28
	Der kan tages vasketøj ud eller efterfyldes og afbryde det aktuelle program. → "Efterfyldning af vasketøj", Side 35
	Tøm kondensvandbeholderen, og sæt den ind. → "Tømning af kondensvandbeholder", Side 37
	Rens fnugfiltret. → "Rensning af fnugfilter", Side 36
CArE	Udfør programmet for normal rengøring. → "Rengøringsfunktion", Side 47
	Fyld vandbeholderen til antikrøl-funktionen. → "Påfyldning af vandbeholder", Side 39

¹ Eksempel

Visning	Beskrivelse
Hot	Under afkølingsprocessen afkøles vasketøjet i nogle minutter i den roterende tromle for at forhindre skader på vasketøjet. Afkølingsprocessen kan afbrydes ved at åbne lugen. Bemærk: Korrigér ikke det indstillede program.
	■ lyser: Apparatet er forbundet med hjemmenetværket via Wi-Fi. ■ blinker: Apparatet forsøger at forbinde sig med hjemmenetværket via Wi-Fi. → "Home Connect ", Side 42
	Indstillinger, som ikke er tilgængelige på apparatet, bliver indstillet via Home Connect app. Der findes yderligere oplysninger i Home Connect app'en.
	Antikrøl-funktion Programstatus
▷	Pause Programstatus
End	Programslut Programstatus
¹ Eksempel	

7 Taster

Her findes en oversigt over tasterne og deres indstillingsmuligheder.

Tast	Valgmuligheder	Beskrivelse
▷	■ Start ■ Afbryd ■ Pause	Start programmet, afbryd det, eller sæt det på pause. Når vises, kan programmet sættes på pause. Når ▷ vises, kan programmet startes.
⏻ (netafbryder)	■ Tænde ■ Klar til drift / standby	Tænd for apparatet, eller sæt det på standby.
🔒 3 sec.	■ Aktiver ■ Deaktiver	Aktivering eller deaktivering af børnesikring. Låsning af panelet mod utilsigtet betjening. Hvis børnesikring er aktiveret, og apparatet bliver slukket, forbliver børnesikringen aktiveret. → "Børnesikring", Side 38
◊	Flere valg	Ændring af en indstilling: Tryk kort på valgtasten  eller , til displayet viser den ønskede indstilling.
Basic Settings	Flere valg	→ "Grundindstillinger", Side 46
Favourite	■ Gem ■ Indstil	Når der trykkes vedvarende på tasten i 3 sekunder, gemmes de individuelle programindstillinger. → "Gemme programindstillinger", Side 35 Når der trykkes kort på tasten, bliver programmet indstillet med de individuelle programindstillinger.

Tast	Valgmuligheder	Beskrivelse
Cupboard Dry Plus 	■ Aktiver ■ Deaktiver	Tørningsgraden bestemmer, hvor fugtigt eller tørt vasketøjet er ved programmets afslutning. → "Tørningsgrad", Side 29
Cupboard Dry 	■ Aktiver ■ Deaktiver	Tørningsgraden bestemmer, hvor fugtigt eller tørt vasketøjet er ved programmets afslutning. → "Tørningsgrad", Side 29
Iron Dry 	■ Aktiver ■ Deaktiver	Tørningsgraden bestemmer, hvor fugtigt eller tørt vasketøjet er ved programmets afslutning. → "Tørningsgrad", Side 29
5 Shirts	■ aktiver ■ deaktiver	Tilpas det indstillede program med antikrøl-funktion Iron Assist  . → "Antikrøl-funktion", Side 39 Egnet til skjorter og bluser, som har været brugt én gang. Aktiver til 2 til 5 stykker vasketøj. Bemærkninger ■ Vasketøjet bliver ikke tørret eller rensat. ■ Tag tøjet ud med det samme, når programmet er slut, for at undgå krølning.

Tast	Valgmuligheder	Beskrivelse
Business	■ aktiver ■ deaktiver	Tilpas det indstillede program med antikrøl-funktion Iron Assist  . → "Antikrøl-funktion", Side 39 Velegnet til tørt tøj, som kun har været brugt ganske kort, f.eks. tørre hatter, jakker og bukser, som skal kemisk renses, og som ikke må vaskes i vaskemaskine. Aktiver til ét jakkesæt eller to stykker vasketøj. Bemærkninger ■ Vasketøjet bliver ikke tørret eller renses. ■ Tag tøjet ud med det samme, når programmet er slut, for at undgå krølning. ■ Programmet egner sig ikke til tynde, lette sommerjakkesæt.
1 Shirt	■ aktiver ■ deaktiver	Tilpas det indstillede program med antikrøl-funktion Iron Assist  . → "Antikrøl-funktion", Side 39 Egnet til skjorter og bluser, som har været brugt én gang. Aktiver til ét stykke vasketøj. Bemærkninger ■ Vasketøjet bliver ikke tørret eller renses. ■ Tag tøjet ud med det samme, når programmet er slut, for at undgå krølning.

Tast	Valgmuligheder	Beskrivelse
Anti Crease	■ Aktiver ■ Deaktiver	Aktivering eller deaktivering af antikrøl-funktion. Efter programslut bevæger tromlen vasketøjet med regelmæssige mellemrum i 120 minutter for at reducere krølning.
Gentle	■ Aktiver ■ Deaktiver	Aktivere eller deaktivere skånetørring. Temperaturen bliver reduceret ved sarte tekstiler, som f.eks. polyakryl eller elastan. Programvarigheden forlænges.
Ready	Op til 24 timer	Fastlæg sluttiden for programmet. Programvarigheden er indeholdt i det indstillede antal timer. Efter programstart vises programvarigheden.
Half load	■ Aktiver ■ Deaktiver	Tør enkelte stykker vasketøj eller små mængder vasketøj.
 SmartDry	Aktivering	Når vasketøjet er vasket i vaskemaskinen, foreslår tørretumbleren et passende program til tørring af tøjet. Bemærk: Vaskemaskinen skal have Home Connect-funktionalitet. Vaskemaskinen og tørretumbleren skal være forbundet med hjemmenetværket og være registreret i Home Connect app.
 Remote Start	■ Aktivering ■ Deaktivering ■ Åbne menuen Home Connect	→ "Fjernstart", Side 43

8 Tørningsgrad

Alle automatikprogrammer har en fastlagt tørningsgrad. Tørningsgraden bestemmer, hvor tørt eller fugtigt vasketøjet er ved programmets afslutning.

Tørningsgrad	Vasketøj	Tørningsresultat
	Tykke tekstiler med flere lag, som er vanskelige at tørre.	Vasketøjet er tørt.
	Normalt vasketøj med ét lag.	Vasketøjet er tørt.
	Normalt vasketøj med ét lag.	Vasketøjet er stadig let fugtigt. For at undgå at vasketøjet får krøller og folder efter tørringen, skal det stryges umiddelbart efter tørringen eller hænges op.

8.1 Ændring af tørningsgrad

Ved nogle automatikprogrammer kan tørningsgraden ændres, så vasketøjet bliver mere tørt eller mere fugtigt.

1. Indstil et automatikprogram.
→ "Automatikprogrammer",
Side 30
- ✓ Displayet viser den fastlagte tørningsgrad.
2. Tryk på **Cupboard Dry** , **Cupboard Dry Plus**  eller **Iron Dry** .

3. Tryk på  eller  for at tilpasse tørningsgraden.
4. Tryk på den valgte tørningsgrad i ca. 3 sekunder for at vende tilbage til automatikprogrammet.

8.2 Tilpasning af tørningsgrad

Hvis vasketøjet stadig føles for fugtigt efter tørring med en bestemt tørningsgrad, kan tørningsgraden tilpasses.

Bemærk: Tørningsgraden kan tilpasses i Grundindstillingerne.

1. Indstil et automatikprogram.
→ "Automatikprogrammer",
Side 30
- ✓ Displayet viser den fastlagte tørningsgrad.
2. Tryk på **Cupboard Dry** , **Cupboard Dry Plus**  eller **Iron Dry**  i ca. 3 sekunder.

9 Programmer

Tekstilerne kan enten tørres med et automatisk program eller et tidsprogram.

9.1 Automatikprogrammer

Automatikprogrammerne er programmer, hvor fugtighedssensorer måler restfugtigheden i vasketøjet under tørringen. Programmet afsluttes først, når det indstillede tørringsresultat er nået.

Alle automatikprogrammer har et tørringsresultat → *Side 29*. Tørringsresultatet bestemmer, hvor tørt eller fugtigt vasketøjet er ved programmets afslutning.

Tips

- Vælg tørringsresultat svarende til tekstilernes art eller efter den ønskede tørringsgrad.
→ "*Tørringsgrad*", *Side 29*
- Plejeetiketterne på vasketøjet giver yderligere anvisninger om programvalg.

Program	Beskrivelse	maks. tøj- mængde (kg)
Cotton (Bomuld)	Tørring af slidstærke og kogefaste tekstiler af bomuld eller hør.	9,0
◻ Cotton Eco (Bomuld Eco)	Tørring af slidstærke og kogefaste tekstiler af bomuld eller hør. Energibesparende program.	9,0
Easy Care (Strygelet)	Tørring af tekstiler af syntetiske eller blandede fibre.	3,5
Mix	Tørring af tekstiler af bomuld eller syntetiske fibre.	3,0
Bed linen (Sengetøj)	Tørring af dyne- og hovedpudebetræk samt lagner af bomuld. Bemærk: Tromlebevægelsen er optimeret til tørring af store stykker vasketøj.	3,5
Delicate (Finvask)	Tørring af sarte tekstiler af satin, syntetiske eller blandede fibre.	2,0
Hygiene Plus (Hygiejne Plus)	Tørring af slidstærke og kogefaste tekstiler af bomuld eller hør. Bemærk: Særligt velegnet ved forøgede hygiejnekrav.	4,0

Program	Beskrivelse	maks. tøj- mængde (kg)
Shirts/Blouses (Skjorter)	Tørring af skjorter og bluser af bomuld, hør, syntetiske eller blandede fibre. Bemærk: For at opnå det optimale tørringsresultat må der maksimalt tørres 5 skjorter eller 5 bluser samtidig. Efter tørringen skal vasketøjet stryges eller hænges op. Så fordeles restfugtigheden jævnt.	1,5
Rapid 40' (Hurtig 40')	Tørring af tekstiler af syntetiske fibre og af let bomuld.	1,0
Towels (Håndklæder)	Tørring af slidstærke og kogefaste håndklæder og badekåber af bomuld eller hør.	6,0
Iron Assist 	Reduktion af folder og luftbaseret lugt. → "Antikrøl-funktion", Side 39 Tryk på den pågældende tast for at tilpasse programmet med antikrøl-funktion. → "Taster", Side 25	-
App programs  (Programmer i app)	Vælg flere programmer direkte via Home Connect app. Der findes beskrivelser af programmerne i Home Connect app. Bemærk: Apparatet skal være forbundet med hjemmenetværket og være registreret i Home Connect app. → "Home Connect ", Side 42	-

9.2 Tidsprogrammer

Tidsprogrammer er programmer med en fastlagt eller en indstillelig programvarighed. Programmet ender, når tiden er udløbet, også selvom vasketøjet f.eks. endnu ikke er tørt. Tidsprogrammer egner sig til tørring af enkelte stykker vasketøj eller tynde tekstiler.

Tip Plejeetiketterne på vasketøjet giver yderligere anvisninger om programvalg.

Program	Beskrivelse	maks. tøj- mængde (kg)
Wool in Basket (Uldtørring i kurv)	Tørring af tekstiler af uld eller med indhold af uld. Bemærk: Denne type tekstiler skal altid tørres i uldkurven. → "Uldkurv", Side 40	Ét stykke vasketøj
Time Program Warm (Tidsprogram varmt)	Tørring af alle tekstiltyper undtagen uld og silke. Velegnet til tørring af tøj, der er tørret let på forhånd, til let fugtigt vasketøj eller til eftertørring af tykke tekstiler med flere lag. Bemærk: Dette program egner sig til tørring med uldkurven. → "Uldkurv", Side 40	3,0
App programs  (Programmer i app)	Vælg flere programmer direkte via Home Connect app. Der findes beskrivelser af programmerne i Home Connect app. Bemærk: Apparatet skal være forbundet med hjemmenetværket og være registreret i Home Connect app. → "Home Connect ", Side 42	–

10 Tilbehør

Anvend originalt tilbehør. Det er tilpasset til apparatet.

Bemærk: Visse tilbehørsdele fås også i andre farver. Kontakt
→ "Kundeservice", Side 58.

	Anvendelse	Bestillingsnummer
Monteringssæt	Pladsbesparende opstilling af apparatet på en egnet vaskemaskine fra samme producent og med samme bredde og dybde.	WTZ27510
Monteringssæt med udtrækbar bordplade	Pladsbesparende opstilling af apparatet på en egnet vaskemaskine fra samme producent og med samme bredde og dybde. Med den udtrækbare bordplade er ilægning / udtagning af vasketøjet lettere.	WTZ27500
Uldkurv	Enkeltvis tørring eller luftning af uldtekstiler, sportssko eller tøjdyr.	WMZ20600
Y-fordeler	Tilslutning af vandafløbsslangen fra et andet apparat til samme afløb på vandlåsen.	15000490
Plejemiddel til apparat	Reservedel til brug med funktionen intensiv rengøring.	00311829
Forhøjning	Til højere opstilling af apparatet for lettere ilægning / udtagning.	WTZPW20D

11 Vasketøj

11.1 Forberedelse af vasketøj

BEMÆRK!

Glemte genstande i vasketøjet kan beskadige vasketøjet og tromlen.

- Fjern alle genstande fra lommerne i vasketøjet forinden.

Bemærk

Hvis vasketøjet forberedes, skånes både apparat og tekstiler.

- Børst sand og jord bort
- Sorter vasketøjet efter farve og tekstiltype, og følg anvisningerne på plejeetiketterne
- Luk lynlåse, burrebåndslukninger, hæfter og maller
- Fjern gardinkroge og blybånd
- Læg vasketøjet løst ind i tromlen
- Centrifuger vasketøjet inden tørring
- Tør tekstiler af uld, sportsdyr og tøjdyr i uldkurven
→ "Uldkurv", Side 40

12 Generel betjening

12.1 Tænde for apparatet

Bemærk: Når apparatet tændes for første gang efter den elektriske tilslutning, varer startproceduren op til et minut.

Krav: Apparatet er opstillet og tilsluttet korrekt.

→ "Opstilling og tilslutning", Side 13

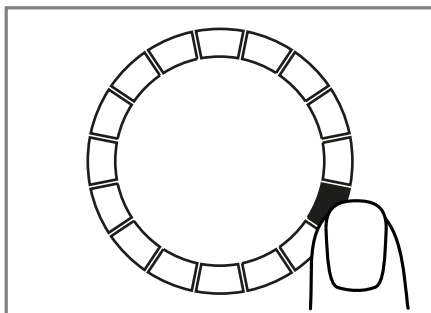
- Tryk på ϕ .

Startprocessen varer nogle sekunder.

Bemærk: Belysningen af tromlen slukkes automatisk.

12.2 Indstilling af program

1. Tryk på det ønskede program.
→ "Programmer", Side 30



- ✓ I displayet vises programindstillingerne.
- 2. Tilpas om ønsket programindstillingerne.
→ "Tilpasning af programindstillinger", Side 34

12.3 Tilpasning af programindstillinger

Afhængigt af programmet og programstatus kan indstillingerne tilpasses, aktiveres eller deaktiveres.

Krav: Der er indstillet et program.

→ "Indstilling af program", Side 34

- Tilpas programindstillingerne.
→ "Taster", Side 25

Vær opmærksom på oplysningerne om emnet Betjeningsprincip
→ Side 22.

Bemærk: Programindstillingerne bliver ikke gemt permanent for programmet.

12.4 Gemme programindstillinger

Individuelle programindstillinger kan gemmes som favorit.

Krav

- Der er indstillet et program.
→ *"Indstilling af program", Side 34*
- Programindstillingerne er tilpasset.
→ *"Tilpasning af programindstillinger", Side 34*
- ▶ Tryk på **Favourite** i ca. 3 sekunder.
Tryk på **Favourite** for at hente det gemte program.

Bemærk: Gentag disse trin for at overskrive det gemte program.

12.5 Vasketøj, ilægning

Bemærk: Overhold den maksimale tøjmængde for programmerne for at undgå, at tøjet bliver krøllet.
→ *"Programmer", Side 30*

Krav

- Vasketøjet er forberedt og sorteret.
→ *"Vasketøj", Side 34*
- Tromlen er tom.
- 1. Åbn lugen.
- 2. Læg vasketøjet i tromlen.
- 3. Luk lugen.
Kontroller, at der ikke er vasketøj i klemme i lugen.

12.6 Start af program

Krav: Der er indstillet et program.
→ *"Indstilling af program", Side 34*

- ▶ Tryk på **||▷**.
- ✓ I displayet vises programvarigheden eller sluttiden for programmet.
- ✓ Efter programslut viser displayet "End".

Bemærk: Hvis "Hot" vises, køler apparatet vasketøjet.
Når "Hot" slukkes, er vasketøjet tilstrækkeligt afkølet.

12.7 Efterfyldning af vasketøj

Efter programstart kan der når som helst tages vasketøj ud eller efterfyldes vasketøj.

1. Tryk på **||▷**.

Afkølingsprocessen starter automatisk efter ca. 30 sekunder og køler vasketøjet ved roterende tromle. Åbn lugen, hvis afkølingsprocessen ikke skal anvendes eller skal afbrydes.

→ *"Display", Side 24*

2. Åbn lugen.
3. Efterfyld vasketøj, eller tag vasketøj ud.
4. Luk lugen.
5. Tryk på **||▷**.

12.8 Afbryde program

1. Tryk på **||▷**.
2. Åbn lugen.
3. Tag vasketøjet ud.
→ *"Tage vasketøj ud", Side 35*

12.9 Tage vasketøj ud

1. Åbn lugen.
2. Tag vasketøjet ud af tromlen.

12.10 Sætte apparatet til driftsklar status (stand-by)

- ▶ Tryk på **⏻**.

12.11 Fnugfilter

Under tørringen bliver fnuggene fra vasketøjet samlet i fnugfiltret. Fnugfiltret apparatet mod fnug.

Rensning af fnugfilter

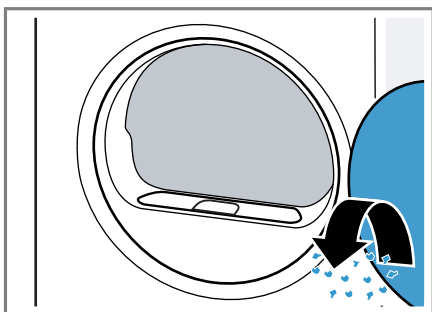
Når tørreprogrammet er afsluttet, eller der vises en meddelelse i displayet under driften, skal fnugfiltret renses.

Bemærk: Hvis apparatet ikke rengøres, som beskrevet, kan dets funktion blive beskadiget.

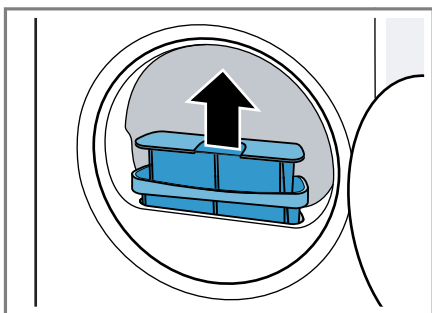
Krav

- Efter tørringen viser displayet: "End"
- eller under driften viser displayet: .

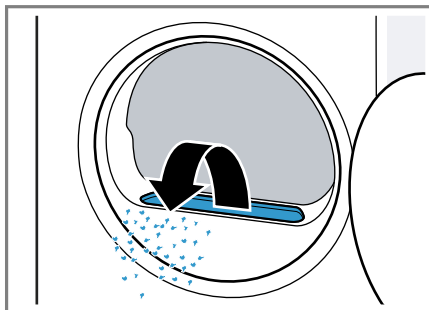
1. Åbn lugen.
2. Fjern fnuggene fra lugen.



3. Fjern det todelte fnugfilter.

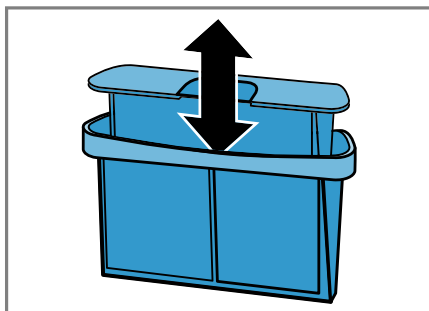


4. Fjern fnuggene fra fordybningen.

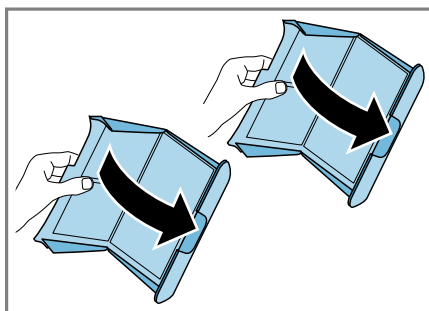


Pas på, at der ikke falder fnug ned i luftkanalen.

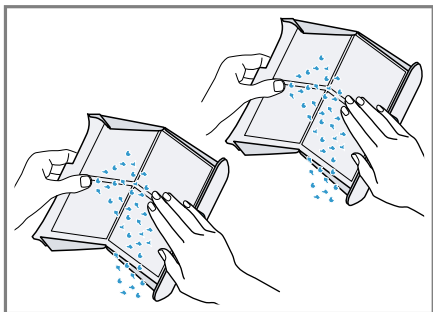
5. Skil det todelte fnugfilter ad.



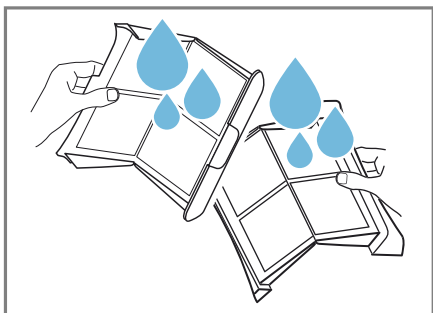
6. Åbn de to fnugfiltre.



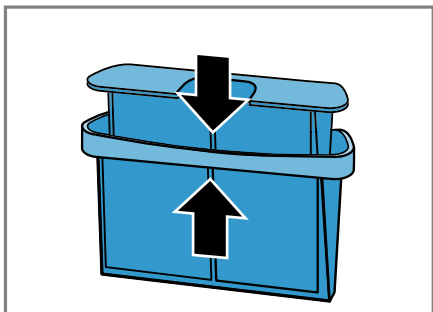
7. Fjern fnuggene.



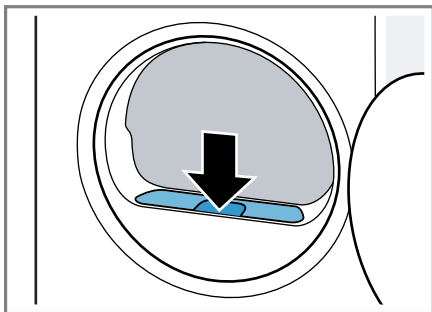
8. Rengør de to fnugfiltre grundigt under rindende varmt vand, og tør dem af.



9. Luk de to fnugfiltre, og sæt dem sammen.



10. Sæt det todelte fnugfilter ind.



11. Luk lugen.

12.12 Kondensvandbeholder

Under tørringen dannes der kondensvand, som apparatet fra fabrikens side samler i kondensvandbeholderen.

Bemærk: Brug apparatet med den medfølgende afløbsslange.

→ "Tilslutning af afløbsslange", Side 15

Hvis vandafløbsslangen tilsluttes, er det ikke nødvendigt at tømme kondensvandbeholderen med jævne mellemrum.

→ "Tømning af kondensvandbeholder", Side 37

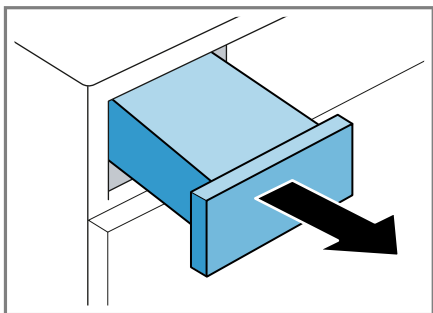
Tømning af kondensvandbeholder

Når tørreprogrammet er afsluttet, eller der vises en meddelelse i displayet under driften, skal kondensvandbeholderen tømmes.

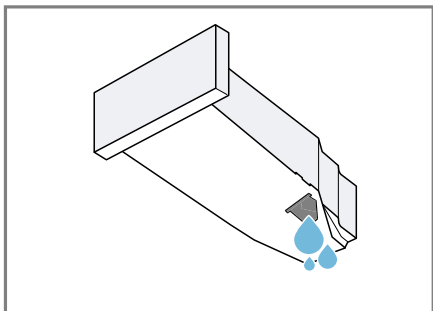
Krav

- Efter tørringen viser displayet: "End"
- eller under driften viser displayet: .

1. Træk kondensvandbeholderen ud i vandret stilling.



2. Tøm kondensvandbeholderen.



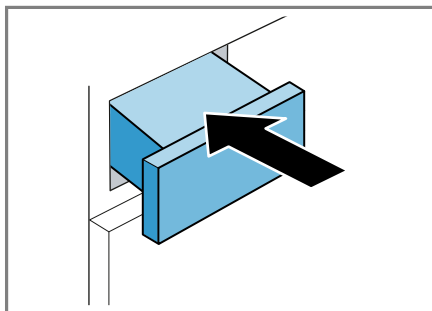
Kontroller med regelmæssige mellemrum filtret i kondensvandbeholderen → Side 51, og rens det, hvis det er snavset.

Sørg for at sætte kondensvandbeholderen på plads i apparatet, inden det sættes i drift.

→ "Isætning af kondensvandbeholder", Side 38

Isætning af kondensvandbeholder

- Skyd kondensvandbeholderen ind til anslag.



13 Børnesikring

Betjeningsselementerne kan sikres mod utilsigtet betjening.

13.1 Aktivering af børnesikring

- Tryk på  **3 sec.** i ca. 3 sekunder.
- ✓ Betjeningsselementerne er låst.
- ✓ Børnesikringen forbliver aktiveret, når apparatet er i driftsklar stand (standby) og ved et strømsvigt.

13.2 Deaktivering af børnesikring

Krav: For at deaktivere børnesikringen skal apparatet være tændt.

- Tryk på  **3 sec.** i ca. 3 sekunder.

14 Antikrøl-funktion

For at reducere krølning af tøj og fjerne luftbaseret lugt, f.eks. af tobaksrøg, ved tøj, der kun har været brugt ganske lidt, kan der anvendes et program med antikrøl-funktion.

14.1 Start af program med antikrøl-funktion

Bemærk

Vask tøj med svedlugt, parfume- eller deodorantlugt, inden det bruges igen. Brug ikke rengøringsmiddel til tørretumbleren.

Brug ikke et program med antikrøl-funktion til følgende tekstiler:

- Uld, læder og viskose
- Tekstiler med dele af metal, træ eller plastik
- Voks- eller oliebehandlede jakker

Krav

- Vasketøjet er forberedt.
→ *"Forberedelse af vasketøj", Side 34*
- Vasketøjet er sorteret.
- Vasketøjet er lagt ind.
→ *"Vasketøj, ilægning", Side 35*

1. Indstil et program med antikrøl-funktion.
→ *"Automatikprogrammer", Side 30*
2. Tilpas om ønsket det indstillede program med antikrøl-funktion.
→ *"Taster", Side 25*
3. Start programmet.
→ *"Start af program", Side 35*

Når vandbeholderen er tom, viser displayet: .

→ *"Påfyldning af vandbeholder", Side 39*

Den gennemsnitlige programvarighed for antikrøl-funktionen er ca. 45 minutter, som dog kan være længere eller kortere alt efter den omgivende temperatur.

- ✓ Efter programslet viser displayet "End".

4. Tag vasketøjet ud.

→ *"Tage vasketøj ud", Side 35*

Resultatet af antikrøl-funktionen kan variere afhængigt af tekstiltipe, tøj mængde og det indstillede program.

Tag tøjet ud med det samme, når programmet er slut, for at undgå krølning.

5. Hæng vasketøjet op, og træk det i form.

14.2 Påfyldning af vandbeholder

Apparatet kan fjerne krøller ved tørt, stort set rent tøj med koldt drikkevand. Hvis der vises en meddelelse i displayet under driften, skal vandbeholderen fyldes.

BEMÆRK!

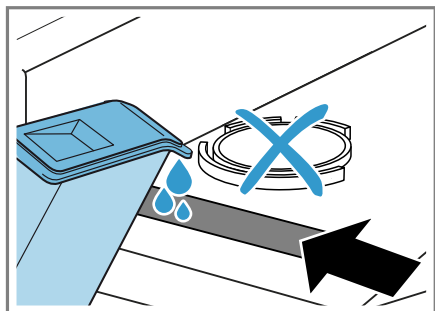
Drift af apparatet med forurenede eller for varmt vand kan beskadige det.

- ▶ Fyld udelukkende koldt drikkevand i vandbeholderen.
- ▶ Brug aldrig kondensvand, destilleret vand, tilsætninger eller afkalkningsmidler til anti-krølfunktionen.

Krav

- Der er startet et program med antikrøl-funktion.
→ *"Start af program med antikrøl-funktion", Side 39*
- Displayet viser: .
- Kondensvandbeholderen
→ Side 37 er fjernet fra apparatet.

1. Fyld ved hjælp af den medfølgende vandkande ca. 180 ml koldt drikkevand i den forreste åbning.



Kontroller filtret i vandbeholderen med regelmæssige mellemrum, og rens filtret, hvis det er snavset.

→ *"Rensning af filter i vandbeholder", Side 50*

Hvis ⚡ ikke slukkes i displayet, skal der fyldes vand i den forreste åbning, og apparatet skal indjusteres korrekt.

→ *"Justering af apparatet", Side 17*

- ✓ I displayet slukkes: ⚡.

2. Sæt kondensvandbeholderen ind.
→ *"Isætning af kondensvandbeholder", Side 38*

3. Start programmet.
→ *"Start af program med antitrølfunktion", Side 39*

15 Uldkurv

Anvend uldkurven til skånsom tørring i liggende position af sarte tekstiler, tøjdyr eller sportssko.

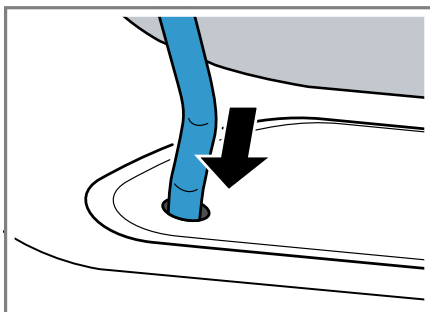
Bemærk: → *"Tilbehør", Side 33* kan bestilles som ekstra tilbehør hos kundeservice.

15.1 Isætning af uldkurv

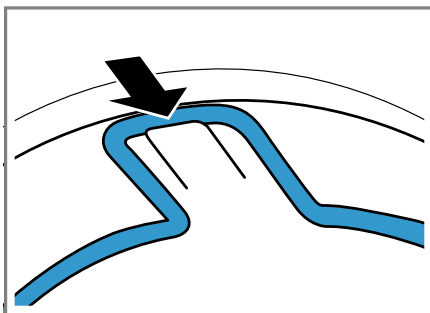
1. Åbn døren.

Kontroller, at tromlen er tom.

2. Sæt uldkurvens fødder ind i hullerne i lugeåbningen.



3. Sæt uldkurvens laske ind foran i den øverste krog.



15.2 Start af program med uldkurv

BEMÆRK!

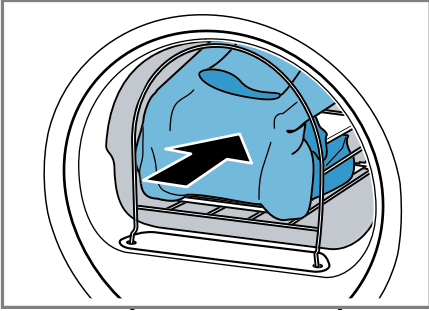
Hvis vasketøjstykker i uldkurven berører den roterende tromle eller tromleribberne, kan både vasketøjet og apparatet blive beskadiget.

- Læg vasketøjstykker i indsatsen eller i uldkurven, så de ikke berører tromlen eller tromleribberne.

Krav: Uldkurven er sat ind i apparatet.

→ *"Isætning af uldkurv", Side 40*

1. Læg vasketøjstykkerne direkte i uldkurven, eller læg dem i indsatsen i uldkurven.
→ "Eksempler på anvendelse af uldkurv", Side 41



2. Luk lugen.
3. Indstil et program, der egner sig til tørring med uldkurven.
Følg programbeskrivelsen.
→ "Tidsprogrammer", Side 31
4. Tilpas om ønsket programvarigheden.
Overhold den anbefalede programvarighed for vasketøj i uldkurven:

Vasketøj	Programvarighed i timer: minutter
Tynd uldpullover	Ca. 1:20
Tyk uldpullover	Ca. 1:30 - 3:00
Nederdel	Ca. 1:00 - 1:30
Bukser	Ca. 1:00 - 1:30
Handsker	Ca. 0:30
Sportssko	Ca. 1:30 / med luftning maks. 2:00

Tip Forlæng programvarigheden ved tykke stykker vasketøj eller vasketøj med flere lag.

5. Start programmet → Side 35.

6. Fjern uldkurven efter programmets afslutning.

15.3 Eksempler på anvendelse af uldkurv

BEMÆRK!

Hvis vasketøjstykker i uldkurven berører den roterende tromle eller tromleribberne, kan både vasketøjet og apparatet blive beskadiget.

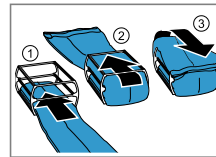
- Læg vasketøjstykker i indsatsen eller i uldkurven, så de ikke berører tromlen eller tromleribberne.

Eksempel

Anvendelse

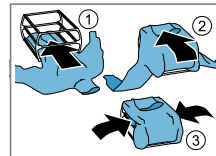
Bukser eller nederdel

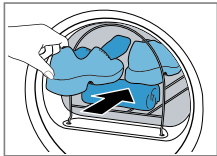
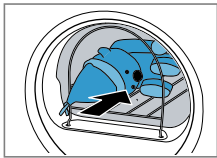
Læg vasketøjstykkerne løst i indsatsen.



Bemærk: Centrifuger vasketøjet inden tørringen.

Pullover



Eksempel	Anvendelse
Sportssko 	Løft pløsen i skoene op. Fjern indlægssåler eller hælpuder. Læg et sammenrullet håndklæde i uldkurven, så der dannes en skrå anlægsflade. Læg skoene med hælen på håndklædet. Be- mærk: Anvend ikke indsatsen. Sko af læder eller med dele af læder må ikke tørres.
Tøjdyr 	Læg tøjdyret i uldkurven. Be- mærk: Anvend ikke indsatsen. Kontroller, at flere eller små tøjdyr ikke kan falde ud af uldkurven.

16 Home Connect

Apparatet er netværksegnet. Forbind apparatet med en mobil slutenhed for at betjene funktioner via Home Connect-appen, tilpasse grundindstillinger eller overvåge den aktuelle driftstilstand.

Home Connect-tjenesterne er ikke tilgængelige i alle lande. Home Connect-funktionens tilgængelighed afhænger af, om Home Connect-tjenesterne er tilgængelige i det pågæl-

dende land. Der findes oplysninger om dette på: www.home-connect.com.

Home Connect-appen viser vej gennem hele tilmeldingsprocessen. Følg anvisningerne i Home Connect-app for at foretage indstillingerne.

Tips

- Overhold anvisningerne i den medfølgende dokumentation fra Home Connect.
- Overhold også anvisningerne i Home Connect-app.

Bemærkninger

- Overhold sikkerhedsanvisningerne i denne brugsvejledning, og sørg for, at de også overholdes, når apparatet betjenes via Home Connect-app.
→ "Sikkerhed", Side 4
- Betjening direkte på apparatet har altid forrang. Under denne betjening er det ikke muligt at betjene maskinen via Home Connect-appen.

16.1 Opsætning af Home Connect app

1. Installer Home Connect-app på den mobile enhed.
2. Start Home Connect app, og foretag opsætning af adgangen til Home Connect.

Home Connect app viser vejen gennem hele tilmeldingsprocessen.

16.2 Opsætning af Home Connect

Krav

- Home Connect-appen skal være installeret på den mobile slutenhed.
- Wi-Fi er aktiveret på routeren.
- Apparatet har forbindelse til WLAN-hjemmenetværket (Wi-Fi) på opstillingsstedet.

1. Tryk på  **Remote Start** i ca. 3 sekunder.
2. Følg anvisningerne i Home Connect app.

16.3 Home Connect menu

I menuen Home Connect findes alle Home Connect indstillinger.

Hente Home Connect menuen

- ▶ Tryk på  **Remote Start** i minimum 3 sekunder.
- ✓ Displayet viser den første indstilling i Home Connect menuen.

Navigering i Home Connect menu

- ▶ Tryk kort på  **Remote Start**, til displayet viser den ønskede indstilling.

Forlade Home Connect menuen

- ▶ Tryk på  **Remote Start** i minimum 3 sekunder.

16.4 Aktivering af Wi-Fi på apparat

Krav

- Menuen Home Connect er åbnet.
→ *"Hente Home Connect menuen", Side 43*
- Displayet viser "oFF".

- ▶ Tryk på  for at ændre indstillingen.
- ✓ Displayet viser "on", når Wi-Fi er aktiveret.

Bemærk: Når Wi-Fi er aktiveret, viser displayet skiftevis "on" og Wi-Fi-forbindelsens signalstyrke.

16.5 Deaktivering af Wi-Fi på apparatet

Krav

- Menuen Home Connect er åbnet.
→ *"Hente Home Connect menuen", Side 43*
- Displayet viser "on".
- ▶ Tryk på  for at ændre indstillingen.
- ✓ Displayet viser "oFF", når Wi-Fi er deaktiveret.

16.6 Nulstilling af apparatets netværksindstillinger

Krav

- Home Connect menuen er åbnet.
→ *"Hente Home Connect menuen", Side 43*
- Displayet viser "rES".
- ▶ Tryk på  i minimum 3 sekunder.
- ✓ Netværksindstillingerne bliver nulstillet.

16.7 Fjernstart

Frigiv apparatet til fjernstart via Home Connect app.

Bemærk

Af sikkerhedsgrunde bliver fjernstart deaktiveret under følgende forhold:

- Apparatets luge bliver åbnet.
- Der trykkes på .
- Der trykkes på  **Remote Start**.
- Efter et strømsvigt.

Aktivering af fjernstart

Krav

- Apparatet er forbundet med WLAN-hjemmenetværket (WiFi).
- Apparatet er forbundet med Home Connect-app.
- Der er valgt et program.
- Apparatets luge er lukket.
- Refresher-beholderen er ikke tom.
- ▶ Tryk på  **Remote Start** .
- ✓  **Remote Start** lyser, og apparatet er frigivet til fjernstart via Home Connect app.

Deaktivering af fjernstart

- ▶ Tryk på  **Remote Start** .
- ✓  **Remote Start** slukkes.

16.8 Intelligent programanbefaling

Når vasketøjet er vasket i vaskemaskinen, foreslår tørretumbleren et passende program til tørring af tøjet. For at kunne fremfinde det optimale tørreprogram skal apparaterne kunne overføre og modtage oplysninger.

Vær opmærksom på følgende:

- Vaskemaskinen skal være et apparat med funktionen Home Connect.
- Vaskemaskinen og tørretumbleren skal være forbundet med hjemmenetværket og være registreret i Home Connect app.

Brug af intelligent programanbefaling

1. Tryk på  **SmartDry** .
- ✓ Apparatet finder et passende program. Indstil et andet program for at afbryde eller ændre et anbefalet program. eller sæt apparatet i driftsklar tilstand (standby).

- ✓ Når der er fundet et passende program, lyser indikatoren for programmet, og displayet viser programoplysningerne.
- ✓ Hvis apparatet ikke kunne finde et egnet program, lyder der et signal, og displayet viser "- -" .

2 Tryk på .

Bemærk

Hvorfor kan tørretumbleren ikke anbefale et program?

- Der blev ikke fundet et egnet tørreprogram i tørretumbleren til det valgte vaskeprogram.
- Der foreligger ingen data fra det sidste vaskeprogram. Data bliver gemt i 24 timer og derefter slettet.
- Vaskeprogrammet blev afbrudt. Vaskeprogrammet skal være fuldstændigt afsluttet, før analysen kan udføres.

16.9 Fjerndiagnostik

Hvis der rettes henvendelse til Kundeservice om dette, kan Kundeservice få adgang til apparatet via funktionen Fjerndiagnostik. Dertil skal apparatet være forbundet med serveren Home Connect, og fjerndiagnostik skal være tilgængelig i det land, hvor apparatet anvendes.

Tip Der findes yderligere oplysninger om adgangen til fjerndiagnostik i det aktuelle land i Service/Support-området på den lokale hjemmeside: www.home-connect.com.

16.10 Databeskyttelse

Læs henvisningerne om databeskyttelse.

Første gang apparatet forbindes med et hjemmenetværk, der er forbundet med internettet, sender apparatet

følgende datakategorier til
Home Connect-serveren
(førstegangsregistrering):

- Entydig apparat-ID (bestående af apparatets koder samt MAC-adressen for det indbyggede Wi-Fi-kommunikationsmodul).
- Wi-Fi-kommunikationsmodulets sikkerhedscertifikat (til informations-teknisk afsikring af forbindelsen).
- Husholdningsapparatets aktuelle softwareversion og hardwareversion.
- Status for en eventuel forinden udført gendannelse til fabriksindstillinger.

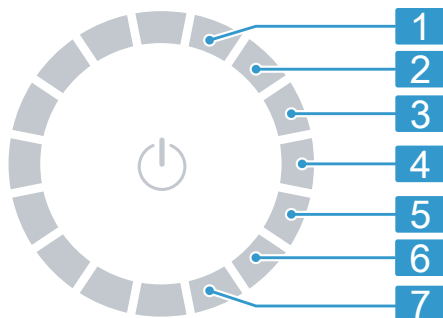
Denne førstegangsregistrering forbedrer brugen af Home Connect-funktionaliteterne og er først nødvendig på det tidspunkt, hvor Home Connect-funktionaliteterne skal bruges første gang.

Bemærk: Vær opmærksom på, at Home Connect-funktionaliteterne kun kan anvendes i forbindelse med Home Connect-appen. Der kan fremhentes oplysninger om databeskyttelse i Home Connect-appen.

17 Grundindstillinger

Apparatets grundindstillinger kan tilpasses efter egne ønsker og behov.

17.1 Oversigt over grundindstillinger



Position	Grundindstilling	Valgmuligheder	Beskrivelse
1	Slutsignal	0 (fra) 1 (lavt) 2 (mellem) 3 (højt) 4 (meget højt)	Indstil signallets lydstyrke ved programslut.
2	Tastesignal	0 (fra) 1 (lavt) 2 (mellem) 3 (højt) 4 (meget højt)	Indstil lydstyrke for signalet ved betjening af taster.
3	Lysstyrke i display	1 (svag) 2 (mellem) 3 (højt) 4 (meget kraftig)	Indstil displayets lysstyrke.
4	Tørningsgrad	0 1 2 3	Tilpasning af tørningsgrad. → "Tørningsgrad", Side 29
5	Rengøringsfunktion	CP1 CP2	Start rengøringsfunktionen. → "Rengøringsfunktion", Side 47
6	Programtæller		Vis antal startede programmer.
7	Fabriksindstillinger	rES	Nulstil apparatet til fabriksindstillinger.

17.2 Ændre grundindstillinger

1. Tryk på **Basic Settings** for at åbne grundindstillingerne.
2. Vælg den ønskede grundindstilling.
→ "Oversigt over grundindstillinger", Side 46
3. Tilpas grundindstillingen:
 - Tryk på $\wedge$ eller $\vee$ for at ændre værdien.
 - Tryk på $||\triangleright$ i ca. 3 sekunder for at nulstille apparatet til fabriksindstilling.
4. Tryk på **Basic Settings** for at gemme indstillingerne.

18 Rengøringsfunktion

Apparatet har rengøringsprogrammer til normal og intensiv rengøring af apparatet.

18.1 Forberedelse af apparatet til rengøring

Forberedelse af apparat til rengøring

Forbered apparatet til rengøring.

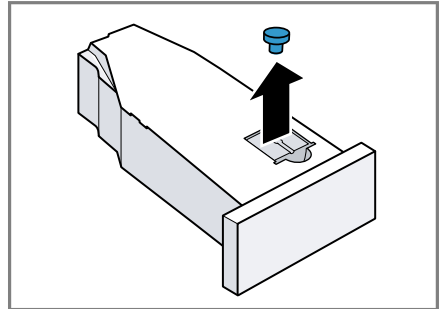
Krav

- Tromlen er tom.
 - Apparatet er i driftsklar stand (standby).
1. Rens fnugfiltret.
→ "Rensning af fnugfilter", Side 36
 2. Træk kondensvandbeholderen ud i vandret stilling, og tøm den.
→ "Tømning af kondensvandbeholder", Side 37

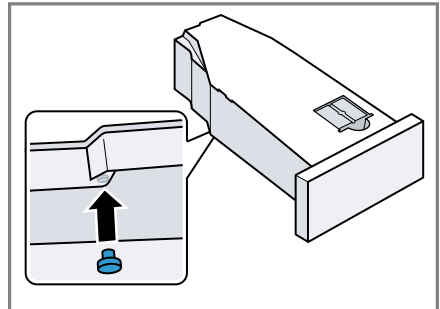
Forberedelse af kondensvandbeholder til rengøring

Forbered kondensvandbeholderen til rengøring, hvis kondensvandet fra apparatet ledes bort gennem afløbsslangen.

1. Tag proppen ud af fordybningen på oversiden.



2. Sæt proppen i på undersiden.



3. Rengør filtret i kondensvandbeholderen.

18.2 Start af rengøringsfunktion

Krav: Rengøringsfunktionen er forberedt.

→ "Forberedelse af apparatet til rengøring", Side 47

1. Tryk på ϕ .

Startprocessen varer nogle sekunder.

2. Tryk på **Basic Settings** .
3. Indstil programmet på position 5.
- ✓ I displayet vises skiftevis "CP1" og programvarigheden.

18.3 Udførelse af normal rengøringsfunktion

Brug den normale rengøringsfunktion til fjernelse af lette tilsmudsninger i apparatet.

Bemærkninger

- Den normale rengøringsfunktion varer ca. 1 time.
- Efter længere tids drift påmindrer apparatet automatisk om at udføre den normale rengøringsfunktion. Inden programstart og efter programslut viser displayet meddelelsen "CArE" . Denne meddelelse bliver vist igen, til den normale rengøringsfunktion er blevet udført.

Krav

- Rengøringsfunktionen er forberedt.
→ *"Forberedelse af apparatet til rengøring", Side 47*
 - Rengøringsfunktionen er aktiveret.
→ *"Start af rengøringsfunktion", Side 47*
1. Fyld ca. 1,5 liter varmt ledningsvand i kondensvandbeholderen. Hold den fyldte kondensvandbeholder vandret, så der ikke løber væske ud.
 2. Skyd kondensvandbeholderen ind, til den går i indgreb.
 3. Tryk på **||▷** .
- ✓ Rengøringsfunktionen starter, og der lyder et signal.
 - ✓ Når rengøringsfunktionen er afsluttet, vises "End" i displayet, og der lyder et signal.

4. Træk kondensvandbeholderen ud i vandret stilling, og tøm den.
→ *"Tømning af kondensvandbeholder", Side 37*
5. Hvis kondensvandet ledes bort med afløbsslangen:
 - Fjern proppen fra undersiden af kondensvandbeholderen.
 - Sæt proppen ind i fordybningen på oversiden af kondensvandbeholderen.
6. Skyd kondensvandbeholderen ind, til den går i indgreb.
7. Sæt apparatet til driftsklar status (standby).
→ *"Sætte apparatet til driftsklar status (standby)", Side 35*

18.4 Udførelse af intensiv rengøringsfunktion

Udfør den intensive rengøringsfunktion til fjernelse af hårdnakkede smudsaflejringer i apparatet samt ubehagelig lugt efter en stilstandsperiode på over en måned.

Bemærkninger

- Den intensive rengøringsfunktion varer ca. 4 timer.
- Ved den intensive rengøringsfunktion skal det originale rengøringsmiddel bruges.
→ *"Tilbehør", Side 33*



ADVARSEL

Fare for tilskadekomst!

Anvendelse af uoriginale reservedele og uoriginalt tilbehør er farligt.

- Anvend kun originale reservedele og originalt tilbehør fra producenten.

Start af intensiv rengøringsfunktion

Krav

- Rengøringsfunktionen er forberedt.
→ *"Forberedelse af apparatet til rengøring", Side 47*
- Rengøringsfunktionen er aktiveret.
→ *"Start af rengøringsfunktion", Side 47*

1. Tryk på .
- ✓ I displayet vises skiftevis "CP2" og programvarigheden.
2. **BEMÆRK!** Fejldosering af skyllemidler, vaskemidler, plejemidler og rengøringsmidler kan forringe apparatets funktion.
 - ▶ Følg producenternes doseringsanbefalinger.

Fyld en flaske rengøringsmiddel og ca. 1,5 liter varmt ledningsvand i kondensvandbeholderen.

Hold den fyldte kondensvandbeholder vandret, så der ikke løber væske ud.
3. Skyd kondensvandbeholderen ind, til den går i indgreb.
4. Tryk på .
- ✓ Rengøringsfunktionen starter, og der lyder et signal.
- ✓ Efter ca. 3 timer sætter apparatet rengøringsfunktionen på pause, og i displayet blinker den resterende programvarighed.
5. Træk kondensvandbeholderen ud i vandret stilling, og tøm den.
6. Fyld ca. 1,5 liter varmt ledningsvand i kondensvandbeholderen.
7. Træk forsigtigt kondensvandbeholderen ud i vandret stilling, vip den frem og tilbage, og tøm den for at skylle rester af rengøringsmiddel ud.

Fortsætte intensiv rengøringsfunktion

1. Fyld ca. 1,5 liter varmt ledningsvand i kondensvandbeholderen.
Hold den fyldte kondensvandbeholder vandret, så der ikke løber væske ud.
2. Skyd kondensvandbeholderen ind, til den går i indgreb.
3. Tryk på .
- ✓ Rengøringsfunktionen fortsættes.
- ✓ Når rengøringsfunktionen er afsluttet, vises "End" i displayet, og der lyder et signal.
4. Træk kondensvandbeholderen ud i vandret stilling, og tøm den.
5. Hvis kondensvandet ledes bort med afløbsslangen:
 - Fjern proppen fra undersiden af kondensvandbeholderen.
 - Sæt proppen ind i fordybningen på oversiden af kondensvandbeholderen.
6. Skyd kondensvandbeholderen ind, til den går i indgreb.
7. Sæt apparatet til driftsklar status (standby).
→ *"Sætte apparatet til driftsklar status (standby)", Side 35*

19 Rengøring og pleje

Rengør og plej maskinen omhyggeligt, så maskinen forbliver funktionsdygtig længe.

19.1 Tips om rengøring og pleje

Tør kabinettet og betjeningselementerne af med vand og en fugtig klud.	Apparatets dele holdes rene og hygiejniske.
--	---

Fjern rester af vaskemidler, spray og andre rester med det samme.	Friske smudsrester er lettere at fjerne helt.
---	---

Lad apparatets luge stå åben efter driften.	Restvandet kan tørre, og der dannes mindre ubehagelig lugt i apparatet.
---	---

19.2 Filter i vandbeholder

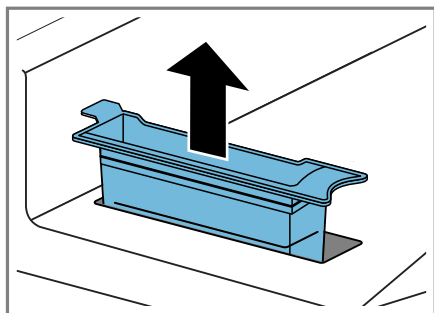
Filtret i vandbeholderen beskytter apparatet mod forurening.

Rensning af filter i vandbeholder

Kontroller med regelmæssige mellemrum filtret, og rens det, hvis det er snavset.

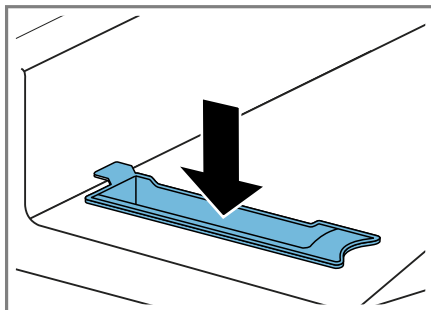
Krav: Kondensvandbeholderen → Side 37 er fjernet fra apparatet.

1. Træk filtret ud.



2. Rens filtret under rindende varmt vand, eller vask det i opvaskemaskinen.

3. Sæt filtret ind.



4. Sæt kondensvandbeholderen ind → Side 38.

19.3 Fugtføler

Fugtføleren i apparatet registrerer, hvor fugtigt vasketøjet er under tørringen. Afhængigt af restfugtigheden i vasketøjet ændrer apparatet varigheden af automatikprogrammet.

Rensning af fugtføler

Med tiden kan der ansamle sig kalk, rester af vaskemidler og plejemidler på fugtføleren. Rens fugtføleren med jævne mellemrum.

BEMÆRK!

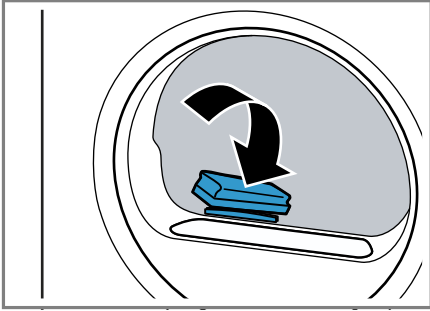
Hårde eller ru genstande kan beskadige fugtføleren.

- Brug ikke hårde eller ru genstande, skuremidler eller ståluld til rengøring af fugtføleren.

Bemærk: Hvis apparatet ikke rengøres, som beskrevet, kan dets funktion blive beskadiget.

1. Åbn lugen.

2. Rens fugtføleren med en svamp.



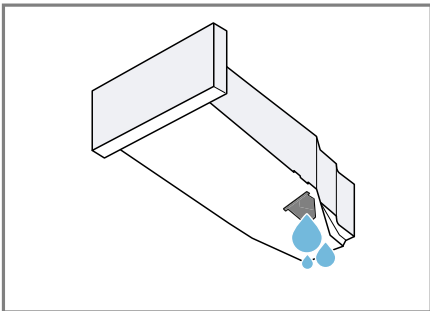
19.4 Filter i kondensvandbeholder

Under tørringen kommer der fnug fra vasketøjet ned i kondensvandet. Filtret i kondensvandbeholderen beskytter apparatet mod fnug.

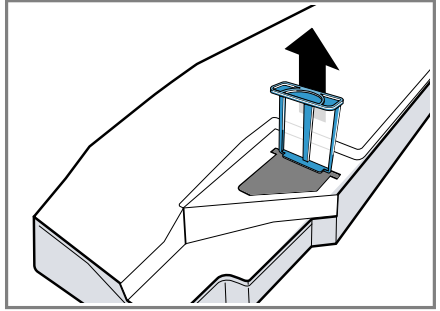
Rens filtret i kondensvandbeholdere.

Filtret bliver automatisk rensset, når kondensvandbeholderen tømmes. Kontroller med regelmæssige mellemrum filtret, og rens det, hvis det er snævset.

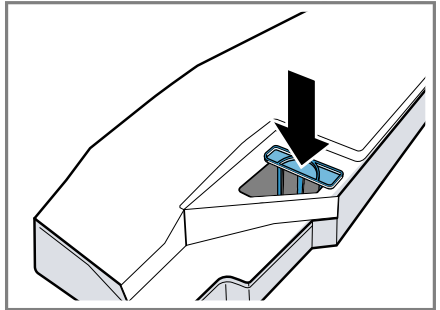
1. Tøm kondensvandbeholderen.
→ "Tømning af kondensvandbeholder", Side 37



2. Fjern filtret.



3. Rens filtret under rindende varmt vand, eller vask det i opvaskemaskinen.
4. Skyd filtret ind til anslaget.



5. Sæt kondensvandbeholderen ind.
→ "Isætning af kondensvandbeholder", Side 38

20 Afhjælpning af fejl

Mindre fejl ved apparatet kan afhjælpes selv. Læs oplysningerne om fejlahjælpning, inden kundeservice kontaktes. Sådan undgås unødige omkostninger.



ADVARSEL

Fare for elektrisk stød!

Forkert udførte reparationer er farlige.

- ▶ Kun fagpersonale, der er uddannet til det, må udføre reparationer på apparatet.
- ▶ Der må kun anvendes originale reservedele til reparation af apparatet.
- ▶ Hvis nettilslutningsledningen til apparatet bliver beskadiget, skal den udskiftes af producenten, producentens kundeservice eller en lignende kvalificeret person for at undgå, at der opstår fare.

Fejl	Årsag og fejlahjælpning
"Hot" og tromlen drejer sig.	Afkølingsproces aktiv. 1. Ingen fejl. 2. Undlad at ændre programmet under afkølingsprocessen. Bemærk: Afkølingsprocessen varer op til 10 minutter. Apparatet kan fortsat betjenes.
Brummende lyd.	Kompressoren er aktiv. ▶ Ingen fejl - normal driftslyd.
Displayet er slukket, og ▷ blinker.	Energisparemodus er aktiveret. ▶ Tryk på en vilkårlig tast. ✓ Der er lys i displayet igen.
"CARÉ"	Efter en vis driftstid anbefaler apparatet automatisk, at funktionen til normal rengøring udføres. ▶ Udførelse af normal rengøringsfunktion. → "Rengøringsfunktion", Side 47
Antikrøl-funktionen varer for længe.	Lav omgivelsestemperatur forlænger antikrøl-funktionens varighed. ▶ Ingen fejl - der kræves ingen handling.
	Fnugfiltret er tilsmudset. ▶ → "Rensning af fnugfilter", Side 36
Apparatet virker ikke.	Netledningens stik er ikke sat i kontakten. ▶ Tilslut apparatet til strømnettet. Sikringen i sikringsskabet er udløst. ▶ Kontroller sikringen i sikringsskabet. Strømforsyning er afbrudt.

Fejl	Årsag og fejlfhjælpning
Apparatet virker ikke.	▶ Kontroller, om rummets beslysning eller andre apparater i rummet fungerer.
Apparatet er på pause, men tromlen drejer sig.	Afkølingsproces aktiv. ▶ Ingen fejl - der kræves ingen handling.
Home Connect fungerer ikke korrekt.	Forskellige årsager er mulige. ▶ Gå til www.home-connect.com.
Ingen forbindelse med hjemmenetværket.	Wi-Fi er deaktiveret. ▶ Aktivering af Wi-Fi på apparat. → <i>"Aktivering af Wi-Fi på apparat", Side 43.</i> Wi-Fi er aktiveret, men der kan ikke oprettes forbindelse til hjemmenetværket. 1. Kontroller, at hjemmenetværket er tilgængeligt. 2. Forbind apparatet med hjemmenetværket igen. → <i>"Opsætning af Home Connect", Side 43</i>
Tøjet er krøllet.	Tøjmængden er for stor. ▶ Overhold de maksimale tøjmængder for → <i>"Programmer", Side 30.</i> Vasketøjet ligger for længe i tromlen efter tørringen. 1. Tag vasketøjet ud af tromlen umiddelbart efter tørringen. 2. Bred vasketøjet ud til afkøling. Der er indstillet et uegnet program til den pågældende tekstiltype. ▶ Indstil et program, der er egnet til den pågældende tekstiltype. → <i>"Programmer", Side 30</i> Strygelette tekstiler tørret i for lang tid. ▶ → <i>"Ændring af tørringsgrad", Side 29.</i> ▶ → <i>"Tilpasning af tørringsgrad", Side 29.</i> Antikrøl-funktionen er ikke aktiveret. ▶ Aktiver Antikrøl-funktionen. → <i>"Taster", Side 28</i>
 og programmet er afbrudt.	Kondensvandbeholder fyldt. 1. → <i>"Tømning af kondensvandbeholder", Side 37.</i> 2. → <i>"Isætning af kondensvandbeholder", Side 38.</i> 3. → <i>"Start af program", Side 35.</i> Afløbsslangen har et knæk eller er i klemme. 1. Kontroller, at afløbsslangen ikke har knæk eller er i klemme.

Fejl	Årsag og fejlfhjælpning
 og programmet er afbrudt.	2 Forlæg afløbsslangen uden knæk. Afløbsslangen er ikke tilsluttet korrekt. ► Kontroller, at afløbsslangen er tilsluttet korrekt. → <i>"Tilslutning af afløbsslange", Side 15</i> Afløbsslangen er tilstoppet. ► Skyl afløbsslangen igennem med ledningsvand. Filtret i kondensvandbeholderen er tilsmudset. ► → <i>"Rens filtret i kondensvandbeholdere.", Side 51.</i>
Kondensvand i kondensvandbeholderen, selvom afløbsslangen er tilsluttet.	Apparatet anvender kondensvandet til den automatiske selvrensefunktion. ► Ingen fejl - der kræves ingen handling. Afløbsslangen er ikke tilsluttet korrekt. ► Kontroller, at afløbsslangen er tilsluttet korrekt. → <i>"Tilslutning af afløbsslange", Side 15</i>
Programmet starter ikke.	Børnesikring er aktiveret. ► → <i>"Deaktivering af børnesikring", Side 38</i> Der er ikke trykket på ▷. ► Tryk på ▷. Intet program indstillet. 1. → <i>"Indstilling af program", Side 34.</i> 2. → <i>"Start af program", Side 35.</i>
Programvarigheden ændrer sig under tørringen.	Programforløbet bliver elektronisk optimeret. Det kan medføre, at programmets varighed ændres. ► Ingen fejl - der kræves ingen handling.
Pumpelyd.	Kondensvandpumpe aktiv. ► Ingen fejl - normal driftslyd.
Summende lyd.	Kompressorventilation aktiv. ► Ingen fejl - normal driftslyd.
Tørretid er for lang.	Fnugfiltret er tilsmudset. ► → <i>"Rensning af fnugfilter", Side 36</i> Omgivende temperatur over 30 °C. ► Kontroller, at den omgivende temperatur er under 30 °C. Omgivende temperatur er under 15 °C. ► Kontroller, at den omgivende temperatur er over 15 °C. Utilstrækkelig luftcirkulation op apparatets opstillingssted.

Fejl	Årsag og fejlfhjælpning
Tørretid er for lang.	► Sørg for ventilation på apparatets opstillingssted. For lidt kondensvand til den automatiske selvrens-funktion pga. konstant anvendelse af antitrølfunktionen. Apparatets ventilationsåbning er blokeret. ► Sørg for, at apparatets ventilationsåbning er fri. Varmeveksler er tilsmudset. ► Udførelse af normal rengøringsfunktion. → <i>"Rengøringsfunktion", Side 47</i>
Der løber vand ud.	Apparatet er ikke korrekt indjusteret. ► → <i>"Justering af apparatet", Side 17</i> Afløbsslangen er ikke tilsluttet korrekt. ► Kontroller, at afløbsslangen er tilsluttet korrekt. → <i>"Tilslutning af afløbsslange", Side 15</i>
	Vandbeholderen til antitrølfunktionen er tømt. ► Påfyldning af vandbeholder. → <i>"Påfyldning af vandbeholder", Side 39.</i>
Vandet løber over ved påfyldning af vandbeholderen.	Vandbeholderen er fyldt. Bemærk: Overløbende vand udgør ingen risiko. ► Fyld ikke mere vand i vandbeholderen. Filtret i vandbeholderen er tilsmudset. ► → <i>"Rensning af filter i vandbeholder", Side 50.</i>
Vasketøjet er for fugtigt.	Der er indstillet et uegnet program til den pågældende tekstiltype. ► Indstil et tidsprogram til eftertørring. → <i>"Programmer", Side 30</i> Strømforsyning er afbrudt. ► Kontroller, om rummets beslysning eller andre apparater i rummet fungerer. Tøjmængden er for stor. ► Overhold de maksimale tøjmængder for → <i>"Programmer", Side 30.</i> Efter programslet føles varmt vasketøj fugtigere, end det er. 1. Tag vasketøjet ud af tromlen umiddelbart efter tørringen. 2. Bred vasketøjet ud til afkøling. Der er indstillet en uegnet tørringsgrad. ► → <i>"Ændring af tørringsgrad", Side 29.</i>

Fejl	Årsag og fejlfhjælpning
Vasketøjet er for fugtigt.	Tørningsgrad ikke tilpasset. ► → <i>"Tilpasning af tørningsgrad", Side 29.</i>
	For ringe tøjmenge. ► Indstil et tidsprogram til eftertørring. → <i>"Programmer", Side 30</i>
	Fugtføler tilsmudset. ► → <i>"Rensning af fugtføler", Side 50.</i>
	Tørring afbrudt, og kondensvandbeholder fyldt. 1. → <i>"Tømning af kondensvandbeholder", Side 37.</i> 2. → <i>"Isætning af kondensvandbeholder", Side 38.</i> 3. → <i>"Start af program", Side 35.</i>
Der er en ubehagelig lugt i apparatet.	Hårdnakket forurening i apparatet eller længere stilstand på over en måneds varighed. ► Udførelse af intensiv rengøringsfunktion i apparatet. → <i>"Rengøringsfunktion", Side 47</i>

21 Transport, opbevaring og bortskaffelse

21.1 Forberedelse af apparat til transport

BEMÆRK!

Hvis apparatet tages i brug umiddelbart efter transporten, kan det indeholdte kølemiddel i apparatet beskadige det.

- ▶ Lad apparatet hvile i to timer efter en transport, før det tages i brug.

Tip Apparatet kan indeholde restvand, som kan dryppe ud under transport. Transporter apparatet stående.

Krav

- Kondensvandbeholderen er tømt.
Tømning af kondensvandbeholder
→ Side 37
 - Apparatet er tændt.
→ "Tænde for apparatet", Side 34
1. Indstil et vilkårligt program
→ Side 34.
 2. Start programmet → Side 35, og vent i 5 minutter.
- ✓ Kondensvandet er pumpet ud.
3. Sæt apparatet til driftsklar status (standby).
→ "Sætte apparatet til driftsklar status (standby)", Side 35
 4. Fjern vandafløbsslangen fra tilslutningsstedet.
→ "Tilslutningsmåder for vandafløb", Side 16
 5. Fastgør vandafløbsslangen på apparatet, så den ikke utilsigtet kan løsne sig.
Pas på ikke at knække afløbsslangen.
 6. Tøm kondensvandbeholderen
→ Side 37.

7. Sæt kondensvandbeholderen ind
→ Side 38.
 8. Træk apparatets netstik ud af kontakten.
- ✓ Apparatet er klar til transport.

21.2 Bortskaffelse af udtjent apparat

Ved miljørigtig bortskaffelse kan værdifulde råstoffer genindvindes.



ADVARSEL

Fare for sundhedsskader!

Børn kan lukke sig inde i apparatet og komme i livsfare.

- ▶ Opstil ikke apparatet bag en dør, som blokerer eller forhindrer åbning af apparatets dør.
- ▶ Træk nettilslutningsledningens netstik ud ved udtjente apparater, skær derefter nettilslutningsledningen over, og ødelæg låsen i apparatets dør, så apparatets dør ikke længere låser.



ADVARSEL

Brandfare!

Kølemidlet R290 i dette apparat er miljøvenligt men brændbart og kan antændes, hvis apparatet ikke bortskaffes fagligt korrekt.

- ▶ Bortskaf apparatet fagligt korrekt.
- ▶ Undgå at beskadige rørene i kølemiddelløbet.

1. Træk nettilslutningsledningens netstik ud.
2. Skær nettilslutningsledningen over.
3. Bortskaf apparatet miljørigtigt.

Hvis der er tvivl om genbrugsordningerne, og om hvor genbrugspladserne er placeret, så kan forhandleren, kommunen eller de kommunale myndigheder kontaktes for at få yderligere information.



Dette apparat er klassificeret iht. det europæiske direktiv 2012/19/EU om affald af elektrisk- og elektronisk udstyr (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Dette direktiv angiver rammerne for indlevering og recycling af kasserede apparater gældende for hele EU.

22 Kundeservice

Funktionsrelevante originale reservedele iht. den pågældende forordning om miljøvenligt design kan fås hos vores kundeservice i en periode på mindst 10 år fra apparatets markedsføring i Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde.

Bemærk: Anvendelse af kundeservice er gratis inden for rammerne af producentens garantibetingelser.

Der findes detaljerede oplysninger om garantiperiode og garantibetingelser for det aktuelle land hos vores kundeservice, den lokale forhandler og på vores hjemmeside.

Hav apparatets produktnummer (E-Nr.), fabrikationsnummer (FD-Nr.) og løbenummer (Z-Nr.) parat, hvis du kontakter kundeservice.

Kontaktdata for kundeservice findes i vedlagte liste over kundeserviceafdelinger eller på vores hjemmeside.

22.1 Produktnummer (E-Nr.), fabrikationsnummer (FD-Nr.) og løbenummer (Z-Nr.)

Produktnummeret (E-Nr.), fabrikationsnummeret (FD-Nr.) og løbenummeret (Z-Nr.) findes på apparatets typeskilt.

Typeskiltet er placeret afhængigt af model:

- på indersiden af lugen.
- på indersiden af serviceklappen.
- på bagsiden af apparatet.

Skriv dataene ned, så du hurtigt kan finde apparatets data og telefonnummeret til kundeservice.

23 Forbrugsværdier

Programmet  **Cotton Eco (Bomuld Eco)** (markeret med en "pil") er velegnet til tørring af bomuldstekstiler med normal fugtighed og er, hvad angår energiforbruget, det mest effektive program til tørring af våde bomuldstekstiler.

De deklarerede forbrugsværdier på energimærket for dette program relaterer sig et fugtindhold i vasketøjet på 60 %.

De angivne værdier for de andre programmer er vejledende værdier, som er blevet fremfundet i overensstemmelse med den gældende standard EN61121.

De faktiske værdier kan afhængigt af tekstiltipe, sammensætning af vasketøjet til tørring, restfugtigheden i tøjet, indstillet tørringsgrad, tøjmængde, de omgivende betingelser og aktivering af ekstra funktioner afvige fra de angivne værdier.

Den forventede programvarighed / Færdig-om tid, som vises i apparatets display ved programvalget, er i apparatets leveringsstilstand baseret på en centrifugeringshastighed i vaskemaskinen på 1000 o/min.

Program		Slutfugtighed (%)	Tøj-mængde (kg)	Centrifugeringshastighed (o/min.)	Udgangsfugtighed (%)	Programvarighed (h:min)	Energiforbrug (kWh/cyklus)
Cotton (Bomuld) + Cupboard Dry 	+	-1,5	9,0	1400	50	3:16	1,54
Cotton (Bomuld) + Cupboard Dry 	+	-1,5	4,5	1400	50	2:23	0,98
Cotton (Bomuld) + Cupboard Dry 	+	-1,5	9,0	1000	60	3:38	1,78
Cotton (Bomuld) + Cupboard Dry 	+	-1,5	4,5	1000	60	2:36	1,12
Cotton (Bomuld) + Cupboard Dry 	+	-1,5	9,0	800	70	4:00	2,01
Cotton (Bomuld) + Cupboard Dry 	+	-1,5	4,5	800	70	2:49	1,27
 Cotton Eco (Bomuld Eco)		0,0	9,0	1400	50	2:52	1,36
 Cotton Eco (Bomuld Eco)		0,0	4,5	1400	50	1:54	0,78
 Cotton Eco (Bomuld Eco)		0,0	9,0	1000	60	3:15	1,60
 Cotton Eco (Bomuld Eco)		0,0	4,5	1000	60	2:05	0,89

Program	Slut-fugtighed (%)	Tøj-mængde (kg)	Centrifugeringshastighed (o/min.)	Udgangsfugtighed (%)	Programvarighed (h:min)	Energiforbrug (kWh/cyklus)
☐ Cotton Eco (Bomuld Eco)	0,0	9,0	800	70	3:38	1,84
◁ Cotton Eco (Bomuld Eco)	0,0	4,5	800	70	2:16	1,00
Cotton (Bomuld) + Iron Dry ☐	12,0	9,0	1400	50	2:05	0,96
Cotton (Bomuld) + Iron Dry ◁	12,0	4,5	1400	50	1:22	0,54
Cotton (Bomuld) + Iron Dry ☐	12,0	9,0	1000	60	2:28	1,21
Cotton (Bomuld) + Iron Dry ◁	12,0	4,5	1000	60	1:35	0,68
Cotton (Bomuld) + Iron Dry ☐	12,0	9,0	800	70	2:51	1,45
Cotton (Bomuld) + Iron Dry ◁	12,0	4,5	800	70	1:48	0,82
Easy Care (Strygelet) + Cupboard Dry ☐	2,0	3,5	800	40	1:08	0,42
Easy Care (Strygelet) + Cupboard Dry ☐	2,0	3,5	600	50	1:20	0,52

24 Tekniske data

Apparat, højde	84,2 cm
Apparat, bredde	59,8 cm
Apparat, dybde	61,3 cm
Apparatets dybde ved lukket dør	66,2 cm
Apparatets dybde ved åben dør	110,5 cm
Vægt	54,7 kg
Maksimal mængde vasketøj	9,0 kg
Netspænding	220-240 V, 50 Hz

☐ Minimum afsikring af installationen	10 A
Nominel effekt	600 W
Effektforbrug	■ Klar til drift (standby): 0,30 W ■ Uslukket tilstand: 0,30 W
Omgivende temperaturer	■ Minimum: 5 °C ■ Maksimum: 35 °C
Længde af netledning	145 cm

Dette produkt indeholder lyskilder i energieffektivitetsklasse F. Lyskilderne fås som reservedele og må kun udskiftes af faguddannet personale, der er uddannet til dette.

Der findes yderligere oplysninger om den aktuelle model på internettet under <https://eprel.ec.europa.eu/>¹. Denne webadresse linker til den officielle EU-produktdatabase EPREL. Følg derefter anvisningerne om modelsøgning. Model-ID'et fremgår af tegnene før skråstregen i produktnummeret (E-Nr.) på typeskiltet. Alternativt findes model-ID'et også på første linje på EU-energimærket.

25 Overensstemmelseserklæring

Hermed erklærer BSH Hausgeräte GmbH, at dette apparat med Home Connect-funktionalitet er i overensstemmelse med de grundlæggende krav og øvrige gældende bestemmelser i direktiv 2014/53/EU. På internettet findes en udførlig RED-overensstemmelseserklæring på det aktuelle apparats produktside under de ekstra dokumenter på adressen www.bosch-home.com.



2,4-GHz-bånd (2400–2483,5 MHz): maks. 100 mW

5 GHz-bånd (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): maks. 150 mW



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

5 GHz WLAN (Wi-Fi): Kun til indendørs brug.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
----	----	----	----	----	----	----	----

5 GHz WLAN (Wi-Fi): Kun til indendørs brug.

¹ Gælder kun for lande i Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde



A series of horizontal lines for writing, consisting of 20 lines in total. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.



A series of horizontal lines for writing, consisting of 20 lines in total. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001866051 (030811)

da